



Predtým než odcestujete...

- Mestská polícia radí, ako chrániť majetok počas dovolenky.

7



Deň zeme: Urobili sme to!

- Spoločnými silami sme prispeli k zveladeniu nášho mesta.

9



Vzdali sme poctu vlastencovi

- Položili sme kvety pri pamätníku gen. Milana Rastislava Štefánika.

11



Stupavské dievčatá bodovali



V sobotu, 7. mája 2011 sa v Stupave konal XV. ročník medzinárodného turnaja karate a kobudo detí, mládeže a seniorov Slovakia OPEN. Na turnaji sa zúčastnilo okolo 400 športovcov z Poľska, Českej republiky, Srbska, Talianska a samozrejme Slovenska. Stupavským karatistkám sa mimoriadne darilo, nakoľko sa v súťaži družstiev umiestnili na 3. mieste (Distlerová, Huščárová, Skácalová) a v individuálnej kategórii vyhrala Zuzana Skácalová 1. miesto.

Týmto by som chcel poďakovať celému organizačnému výboru za ich nesmierne obetavú prácu, najmä pánovi Rybovi, Gašparovičovi, Kolhánkovi a slečne Klasovej.

Peter Kotásek ■



Na snímke zľava: 3. miesto Kasanová (Nová Baňa), 1. miesto Skácalová (Stupava), 2. miesto Mináriková (Veľký Krtíš)

Sčítanie obyvateľov, domov a bytov

Vážení občania, prinášame Vám aktuálne informácie týkajúce sa sčítania obyvateľov, domov a bytov, ktoré sa bude konať práve v mesiaci máj t. r. Rozhodujúcim okamihom sčítania pre zápis údajov do sčítacích tlačív je polnoc z **piatka 20. mája 2011 na sobotu 21. mája 2011**. Čas sčítania stanovila vláda Slovenskej republiky nariadením vlády č. 1/2011 **od 13. mája do 6. júna 2011**. V ustanovenom čase sa zisťujú údaje v listinnej podobe **od 21. mája do 6. júna 2011**, v elektronickej forme **od 21. mája do 29. mája 2011**.

Sčítanie sa vzťahuje podľa § 2 ods. 4 zákona 263/2008 Z.z. o sčítaní obyvateľov, domov a bytov v r. 2011 na:

- Obyvateľov** (fyzické osoby, ktoré majú v čase sčítania trvalý alebo obvyklý pobyt na území SR, alebo sa na území SR dočasne zdržiavajú)

okrem cudzincov používajúcich diplomatické výsady a imunitu, vzťahuje sa aj na cudzincov s pobytom na území SR kratším ako 90 dní, ktorí sú povinní podľa § 3 ods. 2 zákona osčítaní poskytnúť údaje v obmedzenom rozsahu (pohlavie, dátum narodenia a štátnu príslušnosť),

- Na každú budovu (obývanú aj neobývanú) určenú na bývanie, alebo inú budovu ktorá je obývaná v rozhodujúcom okamihu sčítania, okrem zastupiteľských úradov cudzích štátov.

- Byty (obývané aj neobývané) a na všetky iné obydlia a prístrešia (rekreačné objekty, núdzové obydlia, prevádzkové budovy a iné), v ktorých v rozhodujúcom okamihu sčítania niekto býval, alebo trávil odpočinok, s výnimkou zastupiteľských úradov cudzích štátov.

Od 13. mája do 20. mája 2011 sčítací komisár navštívi domácnosti vo svojom sčítacom obvode, požiada o vyplnenie sčítacích tlačív (formulár A. Údaje o obyvateľovi, B. Údaje o byte, C. Údaje o dome) v listinnej, alebo elektronickej forme. Sčítací komisár tiež poskytne všetky potrebné informácie k vyplňaniu tlačív, resp. k elektronickej sčítaniu.

Po rozhodujúcom okamihu sčítania sčítací komisár navštívi domácnosti a zozbiera vyplnené sčítacie formuláre v listinnej podobe od obyvateľov, ktorí sa nesčítali elektronickej.

Sčítanie sa vykoná formou samosčítania.

Sčítací komisár sa preukazuje osobitným poverením (vzor príkladáme), ktoré je opatrené úradnou pečiatkou mesta a podpisom primátora mesta. Zoznam sčítacích komisárov platný ku dňu 11. 05. 2011 uverejňujeme v prílohe. V prípade pochybností sa môžu občania informovať na Mest-

skom úrade v Stupave, Hlavná 1/24, v kanc.č. 2, tel.č. 02/60 200 917, e-mail: evidencia@stupava.sk, všetky potrebné informácie k sčítaniu sú zverejnené na webovej stránke štatistického úradu.

OSOBITNÉ POVERENIE

Meno a priezvisko
je oprávnený/vá vykonávať funkciu sčítacieho komisára v obci
v sčítacom obvode č.

V
dňa pečiatka a podpis
zodpovedného pracovníka obce

Osobitné poverenie sčítacieho komisára.

Záverom opätovne apelujeme na občanov, aby pristupovali k sčítaniu zodpovedne, uvádzali pravdivé a všetky potrebné údaje, pretože len tak bude mať sčítanie zmysel a bude môcť byť východiskom pre plánovanie ďalšieho rozvoja nielen mesta, ale aj celej spoločnosti.

MsÚ ■

HUTNÍCKY MATERIÁL

OHYBAREN
BETONÁRSKEJ OCELE

Bezkonkurenčné ceny

AKCIA

krajⁿ

stavebniny
hutnícky materiál

21. 5. 2011

Cigánska pečienka a pivo / kofola GRÁTIS

Pri nákupe tovaru nad 15 Eur

BAZÉNOVÉ CENTRUM - 25% zľava (na všetky typy bazénov a príslušenstvo) platí do 31. 5. 2011

www.krajn.sk
krajn@krajn.sk

Stupava, Malacká cesta 39; tel.: 0917 754 966
Lakšárska Nová Ves 465; tel.: 0917 622 472

STAVEBNÝ MATERIÁL

Zámková dlažba
už od **9,69 Eur / m²**

Parkový obrubník
už od **1,49 Eur / ks**

Z rokovania mestského zastupiteľstva

Primátor mesta zvolal 5. zasadnutie Mestského zastupiteľstva Stupava, ktoré sa konalo vo štvrtok 28. apríla 2011 v zasadacej miestnosti Mestského úradu Stupava.

Zastupiteľstvo sa riadilo programom s nasledovnými bodmi: Kontrola uznesení, Veci majetkové, Obchodné verejné súťaže, Záverečný účet mesta za r. 2010, vyhodnotenie programového rozpočtu a rozboru hospodárenia PO za rok 2010, Správa nezávislého audítora, Stanovisko HK k záverečnému účtu Mesta Stupava, Správa HK z kontroly inventarizácie majetku a záväzkov k 31. 12. 2010, Informácia o zabezpečení úveru od bankových inštitúcií, Informácia o IT - server MsÚ, Odmeny primátora a HK za 1. kvartál, zvýšenie platu HK, Informácia o financovaní školskej športovej haly, Informácia – MŠ rekonštrukcia Ružová, MŠ J. Kráľa – 2 triedy, Informácia o stave realizácie projektu Dostavba kanalizačnej siete a intenzifikácia ČOV mesta Stupava, Zmena územného plánu Mesta Stupava – júl 2010, Informácia MsP o bezpečnostnej situácii Mesta Stupava, Informácia o priebehu výberových konaní, menovanie do funkcií, Štatúty komisií, Správa o činnosti komisie verejného záujmu, Interpelácie, Diskusia občanov, Rôzne, Návrh uznesenia, Záver.

Primátor P. Slezák vyzval overovateľov zápisnice z minulého rokovania MsZ, aby sa k nej vyjadrili. Poslanec R. Maroš sa vyjadril, že zápisnica je málo výpovedná pre občanov a zvukový záznam je v zlej kvalite. Poslanec Ing. Ukropec a MVDr. Kazarka vyslovili názor, že v zápisnici má byť zapísané všetko, čo kto povedal a pridal sa aj poslanec F. Lachkovič, ktorý pripomenul, že v minulosti sa zvukové záznamy stratili a je treba urobiť kroky k tomu, aby sa to už nestalo. Na návrh poslancu R. Maroš MsZ uložilo prednostovi úradu zabezpečiť preverenie technických a finančných možností na archiváciu a audio vizualizáciu záznamov z rokovaní MsZ a preveriť tieto možnosti cez MKIC a tiež zabezpečiť skvalitnenie písomného zápisu z rokovaní. Primátor P. Slezák vyzval poslancov, aby sa vyjadrili k programu rokovania. Poslanec R. Maroš a F. Lachkovič upozornili, že k bodu 5. o verejných súťažiach nedostali poslanci žiadne materiály.

Primátor odpovedal, že uzávierka pre podávanie ponúk bola 27. apríla, otváranie obálok pred komisiou sa uskutočnilo ráno pred začatím MsZ a výsledky verejno – obchodných súťaží budú v bode 5 programu prerokované.

P. Maroš navrhol doplnenie programu o bod : odvolanie Mgr. D. Klučárovej z komisie kultúry a školstva. Primátor Slezák navrhol tento bod zlúčiť s bodom 19. Štatúty komisií, následne poslanci odsúhlasili program rokovania s pripomienkami.

Hospodárenie mesta v roku 2010

Problematiku výsledkov hospodárenia mesta za rok 2010 uviedol predseda finančnej komisie poslanec Ing. Ukropec, s tým, že komisia prerokovala predložené dokumenty a hodnotila ich ako vierohodné, vypovedajúce o hospodárení mesta a príspevkových organizácií zriadených mestom.

K predloženým materiálom Hlavná kontrolórka mesta Ing. K. Tomkovičová, konštatovala, že návrh záverečného účtu mesta Stupava

za rok 2010 je spracovaný v súlade s príslušnými ustanoveniami § 16 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a obsahuje všetky predpísané náležitosti podľa § 16 ods. 5 citovaného zákona.

Návrh záverečného účtu mesta Stupava 2010 v zmysle § 9 os. 2 zákona o obecnom zriadení a § 16 os 9 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy bol zverejnený najmenej 15 dní spôsobom v meste obvyklým. Riadna účtovná závierka za rok 2010 a hospodárenie mesta za rok 2010 v súlade s § 9 ods. 4 zákona o obecnom zriadení a § 16 ods.3 zákona o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy boli overené audítorom. Účtovná závierka za rok 2010 bola vykonaná podľa zákona č 431/2002 Z. z. o účtovníctve v z. n. p. Účtovná závierka za rok 2010 vyjadruje verne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu mesta Stupava k 31.12.2010 a výsledok hospodárenia za uvedený rok je v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v z. n. p.

MsZ vzalo na vedomie stanovisko HK mesta k návrhu záverečného účtu mesta Stupava za rok 2010. "Schválilo vysporiadanie schodku vo výške 603 238,80 €, zisteného podľa ustanovenia § 10 ods. 3 písm. a) a b) zákona č. 583/2004Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších, so započítaním. Prebytok (517.610,98 €) schválilo zapojiť do rozpočtu r. 2010 na financovanie kapitálových výdavkov (výstavba kanalizácie a ČOV) .MsZ vzalo na vedomie správu audítora za rok 2010 a informáciu následnej finančnej kontroly z procesu inventarizácie majetku, záväzkov a rozdielu majetku a záväzkov ku dňu riadnej účtovnej závierky.

Ako je zabezpečený úver

Informáciu o postupe pri zabezpečení úveru na financovanie projektu odkanalizovania mesta Stupava a rekonštrukciu ČOV predniesla vedúca ekonomického oddelenia D. Drahošová. V zmysle uznesenia z predchádzajúceho rokovania MsZ mesto rokovalo s bankovými subjektami, ktoré poskytli najvýhodnejšiu ponuku. Vzhľadom na ďalšie rokovania a ich vyjadrenia mesto pristúpilo aj na ponuku VÚB banky, ktorá prehodnotila pôvodnú indikatívnu ponuku nakoľko mesto Stupava má vo VÚB bankové účty. Na základe rokovaní mesta Stupava vedenie VÚB banky zaslalo novú štandardnú úverovú zmluvu, a podmienky indikatívnej ponuky budú zapracované až po schválení uznesenia MsZ pre danú banku. Takto uvedená žiadosť podlieha formálnemu schváleniu príslušných kompetenčných stupňom banky, čo predstavuje 3 až 4 týždňov. MsZ vzalo na vedomie návrh záväzných zmlúv na poskytnutie úveru od bankových inštitúcií Dexia banka a.s. a BKS Bank AG pobočka zahraničnej banky SR za účelom dofinancovania projektu "Dostavba kanalizačnej siete a intenzifikácia ČOV mesta Stupava. Vzalo na vedomie vyhodnotenie indikatívnej bankovej úverovej ponuky pre mesto Stupava od VÚB banky. MsZ schválilo uznesenie pre prijatie úveru vo výške 1 000 000,00 € od Všeobecnej úverovej banky, a. s..

Podporili školskú športovú halu

Vedúca ekonomického oddelenia D. Drahošová predniesla požiadavku riaditeľa Základnej školy p. Csillaghyho na financovanie školskej športovej haly.

Poslanec MVDr. Kazarka pripomenul, že mal byť prítomný aj riaditeľ školy, nakoľko je to jeho záujem. Poslanec F.Lachkovič povedal, že riaditeľ nepožadoval od mesta financie, keď sa o hale rozhodovalo a teraz prevádzku nevie finančne zabezpečiť.

Primátor P. Slezák informoval, že v spolupráci s HK Ing. Tomkovičovou sa od januára venujú problematike financovania športovej haly. Riaditeľ predložil rozpis hodín, ktoré sú určené pre športové kluby a krúžky, s tým, že tieto za prenájom neplatia, ďalej hodiny pre miestne kluby, ktoré platia znížený poplatok a hodiny pre ostatných, kde platia komerčnú cenu. Z toho bol vypočítaný predpokladaný príjem z prenájmu. Osobitne boli vyhodnotené náklady a rozdiel vo výške 10 000 € predstavuje predloženú žiadosť o dotáciu. Vzhľadom na skúšobnú prevádzku, odhad nákladov a v súlade so zámerom – prevádzkovať školskú športovú halu, aby bola dostupná pre žiakov školy a športové kluby detí a mládeže, požiadala poslancov, aby žiadosti vyhovel. Poslanec Ing. Ukropec zdôraznil, že hala slúži našim deťom, konajú sa v nej aj medzinárodné turnaje. Treba tomu nechať čas na rozbehnutie a neskôr sa uvidí, či bude vedieť na seba zarobiť. Viceprimátor Ing. Gašpárek vyzval poslancov, aby sa našla ochota a financie na prevádzku. MsZ schválilo poskytnutie dotácie vo výške 10.000,- € na prevádzku športovej haly pri ZŠ v Stupave na krytie prevádzkových výdavkov.

Rozhodli o materských školách

O spôsobe riešenia nedostatku miest v materských školách rokovali mestské zastupiteľstvo, príslušné komisie a mestská rada niekoľkokrát. Definitívne riešenie, ktoré bolo predložené poslancom vychádza z rekonštrukcie MŠ Ružová, kde pribudne jedna trieda s kapacitou 22 detí a prístavby dvoch tried (44 detí) k budove MŠ J. Kráľa.

Materská škola – J. Kráľa

Objekt je navrhovaný v areáli materskej školy v blízkosti mestského centra. Tento priestor je ohraničený zo severu Mlynskou ulicou, z juhu ulicou Janka Kráľa, z východnej strany uzatvára areál verejne prístupné detské ihrisko a zo západnej strany bytový dom. Umiestnenie objektu MŠ je navrhované v severovýchodnej časti tohto areálu tak, aby bol podobne ako objekt existujúcej škôlky dobre napojený na Mlynskú ulicu. Areál je zo všetkých strán oplotený, preto nie je potrebné dobudovať nový plot. Rekreačné plochy v okolí škôlky sú upravené pre užívanie už existujúcej materskej školy, takže v týchto priestoroch nie sú nutné veľké úpravy drobnej architektúry či sadové úpravy. Pred hlavným vstupom, na severnej strane, je navrhovaná spevnená plocha, ktorá vytvorí rozptylový priestor pre deti a zároveň zabezpečuje prístup zásobovania. Z hľadiska statickej dopravy je dobre napojená na existujúce parkovisko zo severnej strany areálu z komunikácie Janka Kráľa. Objekt sa v návrhu pričleňuje k existujúcemu dvojpodlažnému objektu MŠ, s ktorým vytvára kompaktný celok.

Rekonštrukcia materskej školy – Ružová

Budova je situovaná v areáli materskej školy a detských jasí na Ružovej ulici existujúcimi stavbami a inžinierskymi sieťami, cestnými a pešími komunikáciami. Areál ma dostatočnú rozlohu. Z urbanistického hľadiska sú objekty MŠ lokalizované v stredovej polohe areálu s dostatočnou plochou nízkej a vysokej zelene. Detské jasle prestali slúžiť svojmu účelu, preto sa prízemie začalo využívať ako rozšírenie materskej školy. Rekonštrukcia materskej školy spočíva v optimálnom preriešení existujúcej dispozície prízemie s tým, že v súčasnosti využívaný priestor ako jedáleň, by sa prerobil na triedu. V rámci rekonštrukcie sa uvažuje aj s výmenou vnútorných inštalácií stavby. Dopravné napojenie MŠ je jestvujúce z ul. Ružová a taktiež aj parkovacie plochy pred areálom.

MsZ uložilo prednostovi mestského úradu zabezpečiť potrebné kroky pre realizáciu rekonštrukcie prízemie objektu bývalých detských jasí na ul. Ružová. MsZ uložilo prednostovi zabezpečiť vypracovanie jednodstupňovej projektovej dokumentácie dvojtriednej materskej školy v areáli MŠ J. Kráľa.

Ako pokračuje budovanie kanalizácie

Informáciu o priebehu realizácie projektu kanalizácie predniesol projektový manažér L. Illi, ktorý uviedol, že na web stránke mesta sú všetky informácie o stave realizácie projektu Dostavba kanalizačnej siete a intenzifikácia ČOV mesta Stupava a sú pravidelne aktualizované. (viac na str. 5) V diskusii poslanec Ing. Ukropec poznamenal, že kontrolné vrty boli urobené a je o nich vykonaný zápis. Ďalšie už nedoporučuje vykonávať /max 3/, nakoľko je to pre mesto drahé. Napokon, na dielo sa vzťahuje päťročná záruka. Doporučuje stanoviť komisiu, ktorá by kontrolovala stav prác a závädy. Poslanec Ing. Gašpárek potvrdil, že úloha vykonať ďalšie kontrolné vrty vyplynula z toho, že poslanci nemali dôveru a spochybnili výsledky kontroly. Poslanec MVDr. Kazarka vyzval P. Fabiána, aby sa k veci vyjadril ako odborník.

P. Fabián konštatoval, že ide o stavbu, ktorú realizuje dodávateľ Vodohospodárske stavby, on nie je stavebným dozorom. Kontrolu vykonáva certifikovaná firma, ktorá je za to zodpovedná.

MVDr. Kazarka chcel vedieť, akým spôsobom sa vyberá miesto vrtov.

Ing. Peter Slezák, stavebný dozor, vysvetlil, že je na to vyhláska, ako to robiť a vždy je pri tom niekto, kto dozoruje zo strany investora.

Primátor P. Slezák prisľúbil na základe požiadavky občanov vybrať miesta pre tri kontrolné vrty. Pre ministerstvo sa pripravuje zoznam technických zmien na schválenie. Z kontrolného dňa štatutárov, na ktorý boli prizvaní aj poslanci, vyplynulo, že zatiaľ neboli zistené žiadne závady, ktoré by smerovali k zvýšeniu nákladov. Neoprávneným, napojením sa na neskolaudovanú a nefunkčnú časť už vybudovanej kanalizačnej siete prišlo k zaneseniu uloženého potrubia a k zatopeniu technológií.

Poslanec Lachkovič poukázal na poškodenie a prepadnutie niektorých šácht, nekvalitné asphaltovanie v minulosti. Stavebný dozor Ing. P. Slezák zdôraznil, že žiadny úsek z predmetnej stavby nie je ešte odovzdaný ani prebrať, dielo sa bude preberať priebežne, s tým, že po 15 mesiacoch prerušenia stavebných prác sa vra-

ciame k stavu, ktorý bol ovplyvnený rôznymi okolnosťami. Napriek tomu dielo musí byť odovzdané podľa deklarovaných parametrov. V diskusii vystúpil Ing. S. Voda, občianska návšteva, ktorý okrem iného sa opýtal, ako bude riešené prepojenie novej a starej časti ČOV a aký bude postup napojenia občanov na verejnú kanalizačnú sieť. Na otázku odpovedal p. Fabián a vysvetlil, že po kolaudácii dostane každý dotknutý občan list, v ktorom bude presne stanovené, kde sa musí prihlásiť a dokedy sa musí napojiť. Všetko prebehne podľa zákona o verejnom vodovode a o verejnej kanalizácii, ktorý uvádza, ako sa má postupovať. Pre lepšiu informovanosť občanov bolo oslovených päť firiem, ktoré predložili cenovú ponuku a je len na občanoch, aby si firmu vybrali, samozrejme že si to môžu urobiť podľa predpisov aj svojpomocne.

Primátor P. Slezák upozornil, že týmto mesto nikoho nepreferuje, akceptuje všetky pripomienky občanov, avšak upozorňuje, že podmienkou pre získanie nenávratného finančného príspevku pre projekt bolo, že 95% občanov sa musí na kanalizáciu napojiť. V záujme dodržania a naplnenia tejto podmienky mesto pripravuje dôslednú kontrolu nielen napojenia na už existujúcu kanalizačnú sieť, ale aj na spôsob likvidácie splaškových vôd.

Po ukončení diskusie MsZ vzalo na vedomie informáciu o pokračovaní Dostavby kanalizačnej siete a intenzifikácie ČOV.

Hodnotili činnosť mestskej polície

Správu o činnosti mestskej polície za prvý štvrtrok predniesol náčelník MsP Milan Válek.

Poslanec Lachkovič sa informoval, ako funguje teraz kamerový systém vzhľadom na záručnú lehotu a upozornil, aby sa pri výbere nového dodávateľa postupovalo dôsledne. Primátor poslancovi Lachkovičovi ponúkol, že môže byť členom komisie pri výbere nového dodávateľa. Poslanec Lachkovič chcel vedieť, čo sa deje s čiernymi skládkami.

Primátor odpovedal, že mestská polícia robí opatrenia k odhaleniu páchatelov, niektorí už boli pokutovaní a museli skládky odstrániť na svoje náklady. najväčšie skládky sú momentálne monitorované. Ak nebude páchatel pristihnúť pri čine nie je možné, ani na základe rôznych indícií, niekoho pokutovať. Napriek tomu mestská polícia na základe dôkazov sa snaží nájsť pôvodcov odpadu. Rokujeme s nimi, aby prispeli na likvidáciu čiernych skládok, pretože náklady predstavujú tisíceky eur.

V porovnaní s minulým obdobím ide o výraznú zmenu a nikdy sa takto prísne nepostupovalo. Ing. Ukropec verejne poďakoval MsP za prácu pri riešení pomalovaných garáží. Predseda dopravnej a bezpečnostnej komisie poslanec M. Mackovič poďakoval MsP a TSS za spoluprácu pri riešení situácie na pešej zóne, kde za minimálnych nákladov prišlo k výraznej zmene v parkovaní automobilov v tejto časti mesta. Poslanec Ing. Ríglér vyslovil spokojnosť s prácou MsP. Náčelník mestskej polície požiadal poslancov, aby novelizovali VZN č.3/2010 o prevádzkových hodinách v pohostinských zariadeniach, nakoľko je nejednotné a v niektorých prípadoch vytvára podmienky pre rušenie nočného pokoja. MsZ vzalo na vedomie správu o činnosti MsP za I. štvrtrok 2011.

Výsledky výberových konaní

Primátor oboznámil poslancov s výsledkami výberových konaní. MsZ vzalo na vedomie informáciu primátora mesta o výsledkoch

výberového konania a o menovaní Mgr. Petra Kalivodu do funkcie prednostu MsÚ Stupava s účinnosťou od 1.4.2011. MsZ vzalo na vedomie informáciu primátora mesta o výsledkoch výberového konania a o menovaní Ing. Jána Juriu do funkcie riaditeľa spoločnosti TECHNICKÉ SLUŽBY s.r.o. s účinnosťou od 16.4.2011. MsZ menovalo na základe návrhu primátora mesta Mgr. Danu Kľučárovú do funkcie riaditeľky Mestského kultúrneho a informačného centra v Stupave s účinnosťou od 1. 6. 2011. MsZ vzalo na vedomie informáciu primátora mesta o výsledkoch výberového konania a o menovaní Ing. Stanislava Hromkoviča do funkcie vedúceho oddelenia výstavby a životného prostredia MsÚ s účinnosťou od 16. 5. 2011.

V diskusii odznelo, prijali uznesenia Vzhľadom na skutočnosť, že v areáli bývalej konzervárne sa pripravu-

je výstavba predajného priestoru spoločnosti Lidl, ktorá výrazne ovplyvní dopravnú situáciu v tejto časti mesta, je podmienkou, aby bola realizovaná svetelná križovatka Hviezdoslavova – Záhumenská. V súvislosti s tým sa bude riešiť aj už plánovaná (od r. 2008) svetelná križovatka Hlavná – Školská – Zdravotnícka. O postupe pri príprave realizácie tejto stavby informoval L. Illit. Z rokovani s dotknutými orgánmi vyplynuli nasledovné závery - v stavebnej dokumentácii musia byť dodržané jazdné pruhy šírky 3,25 m, odbočovacie pruhy šírky 3,00 m a dvojitá čiara šírky 0,25m; projektant musí upresniť kapacitu dopravy; v dokumentácii budú aktualizované výjazdy z miestnych komunikácií na cestu I/2; v dokumentácii sa mesto pokúsi doriešiť posunutie zástavky v smere na Bratislavu a vytvorenie pravého odbočenia na ul. Školská; v technickej správe projektant presne uvedie tech-

nické parametre a miesta, na ktoré je potrebné udelenie výnimky. Primátor podal informáciu, o projekte Stupava Juh.

Mesto Stupava, ako verejný obstarávateľ v súlade s § 46 ods. 3 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov zrušilo použitý postup zadávania zákazky, v súlade s § 46 ods. 2 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní, a to z dôvodu, že sa zmenili okolnosti, za ktorých sa vyhlásilo verejné obstarávanie. Predmetná verejná súťaž (verejné obstarávanie) bola vyhlásená v roku 2010, pričom následne po vyhlásení verejnej súťaže začali v r. 2011 prebiehať rokovania s investormi realizujúcimi investično-developerskú činnosť na území Mesta Stupava (vrátane dotknutého územia – Stupava – Juh), na základe ktorých

došlo k vyriešeniu zložitej dopravnej situácii v Meste Stupava (vrátane statickej dopravy). Výsledkom vzájomných rokovaní je vybudovanie dvoch križovatiek v mieste, kde sa mala realizovať plánovaná rekonštrukcia, ktorá bola predmetom tejto verejnej súťaže. Konkrétne sa jedná o realizáciu križovatky ul. Hlavná – Školská – Zdravotnícka a križovatky ul. Hlavná – Mlynská, ktoré si vyžadujú okrem stavebných úprav aj prekládku inžinierskych sietí.

MVDr. Kazarka chcel vedieť, z čoho sa bude svetelná križovatka financovať. Primátor Slezák odpovedal, že k realizácii projektu prispeje spoločnosť Zippava a rokuje sa aj so spoločnosťou Lidl, nakoľko nutnosť vybudovať križovatku už v tomto období je vyvolaná práve podnikateľským zámerom tejto spoločnosti. Primátor predložil prehľad žiadostí

o dotácie z rozpočtu mesta Stupava na rok 2011.

MsZ uložilo prednostovi zvolat' pracovné stretnutie predsedov všetkých komisií pri MsZ za účelom pridelenia finančných prostriedkov OZ a neziskovým organizáciám. Rokovanie komisie sa konalo v utorok 10. mája, návrh bude predložený na schválenie mestskému zastupiteľstvu dňa 26. 5.

Poslanci podporili návrh uznesenia Ing. Gašpáreka, ktorým sa ukladá HK vykonať inventarizáciu všetkých stupňov stavebných projektových dokumentácií, objednaných mestom Stupava od roku 2005 vrátane, ktoré neboli využité na realizáciu stavieb v rámci rozvoja mesta. MsZ schválilo Dodatok č. 2 k VZN č. 5/2009 o doprave v centrálnej mestskej zóne mesta Stupava, ktorým sa upravujú sadzby za vyhradené parkovacie miesta. MsÚ ■

Z činnosti komisií

Pri Mestskom zastupiteľstve v Stupave pracujú komisie, ktoré sa venujú oblastiam hospodárskeho, sociálneho a spoločenského života v našom meste. Prinášame krátky prehľad o ich činnosti.

Majetková komisia

Dňa 3.5.2011 zasadala na svojom 4. zasadnutí Majetková komisia pri Mestskom zastupiteľstve v Stupave, ktorej predsedá poslanec p. Vladimír Holúbek. Na komisii za prítomnosti všetkých členov a tajomníčky komisie boli prerokované tieto žiadosti: Holcim – zmluva o spolupráci, Ing. Hanuš – odpredaj časti pozemku – lokalita Lesná ul., k. ú. Stupava, EP-PROJEKT, s.r.o. – záměna pozemkov ul. F. Kostku, k. ú. Stupava, Sobolík – odpredaj pozemkov pod garážami na Zdravotníckej ul., k. ú. Stupava, Kopce, I. etapa – ZoBKZ na sieť a pozemok, Ing. Kludaj – ZoZ-VB na mestskú kanalizáciu, Ing. Nemeč – záměna častí pozemkov – pri Maxovi, Zásady hospodárenia s majetkom mesta.

Komisia sociálnych vecí, zdravotníctva, detí a mládeže

Dňa 3. mája 2011 sa uskutočnilo piate tohtoročné zasadnutie Komisie sociálnych vecí, zdravotníctva, detí a mládeže, pod vedením predsedníčky komisie, p. poslankyne Olgy Mózovej.

Na zasadnutí bola prerokovaná jedna žiadosť o jednorazovú dávku v hmotnej núdzi.

Predsedníčka komisie podala informáciu o pozvaní na „Bambiriádu“ – čo je prezentácia voľnočasových aktivít detí a mládeže v meste Ivančice - ČR. Na toto podujatie sú pozvané aj naše deti a mládež, ktorí chcú prezentovať svoje záujmové aktivity. Účasť už prisľúbili tanečné skupiny Devil's a Eliah, členka komisie p. Orbanová osloví aj ZUŠ v Stupave a o. z. Pohodka, s ponukou účasti na podujatí.

Predsedníčka komisie ďalej informovala o plánovanej rekonštrukcii Materskej školy na Ružovej ul. v Stupave, kde by po rekonštrukcii a prestavbe mala vzniknúť jedna trieda pre cca 20 detí a o plánovanej prístavbe k MŠ na Janka Kráľa, čím by vznikli 2 triedy pre cca 40 detí. Všetky zápisnice Komisie sociálnych vecí, zdravotníctva, detí a mládeže od januára 2011 sú zverejnené na webstránke Mesta Stupava.

Komisia finančná a Európskych fondov

Finančná komisia a EF zasadala v mesiaci apríl už po tretíkrát. Pracuje pod vedením predsedu komisie Ing. Jozefa Ukropca.

V mesiaci apríl sa členovia FK a EF venovali prerokovávaniu :

- Záverečného účtu mesta za rok 2010 a organizácií zriadených mestom.
- Stanoviskom audítora “.
- Finančnou analýzou „ Dostavba kanalizačnej siete a ČOV v meste Stupava.“
- Vyhodnotením indikatívnych ponúk od bankových subjektov z dôvodu zobrať účelového úveru na dofinancovanie investičného projektu „Dostavba kanalizačnej siete a ČOV v meste Stupava.“

Komisia kultúry, športu a školstva

Dňa 14. februára sa konalo zasadanie komisie pod vedením predsedu Mareka Mózu. Komisia na zasadnutí schválila štatút komisie, zaoberala sa zmapovaním kultúrnych pamiatok v Stupave a rekonštrukciou priestoru bývalej kaviarne Delta v priestoroch MKIC. Problém zmapovania kultúrnych

pamiatok predniesol Milan Greguš. Komisia odporúčala podporiť projekt súpisu pamätihodnosti v meste Stupava. Komisia taktiež odporúčala uzatvorenie nájomnej zmluvy na prenájom nebytového priestoru (bývalá kaviareň Delta) medzi mestom a OZ Pour Art. Komisia ďalej uložila predsedovi komisie osloviť OZ so sídlom v meste Stupava a získať od nich informácie ohľadne ich činnosti, plánov do budúcnosti a dosiahnutých úspechov, ktoré by sa prezentovali na webstránke www.stupava.sk, príp. v Podpajštúnskych zvestiach. Bližšie informácie zo zasadania nájdete v zápisnici, ktorá je uverejnená na internetovej stránke mesta.

Komisia podnikateľská, miestneho rozvoja a cestovného ruchu

Komisia podnikateľská, miestneho rozvoja a cestovného ruchu na svojom poslednom zasadnutí 4.5.2011 pod vedením predsedu komisie MVDr. Roberta Kazarka a v spolupráci s náčelníkom MsP Milanom Válekom prerokovala povolenie výnimiek z prevádzkového času v súlade s VZN č. 3/2010 o schvaľovaní prevádzky a prevádzkového času a o usmerňovaní obchodnej a podnikateľskej činnosti na území mesta Stupava a dopad takýchto povolení na dodržiavanie nočného klúdu, znečisťovanie verejného priestranstva, porušovanie verejného poriadku atď. Ďalším bodom programu bolo prerokovanie žiadostí o povolenie letnej terasy, pričom v oboch prípadoch boli žiadosti vrátené na doplnenie.

Komisia regionálnej a cezhraničnej spolupráce

Dňa 5. mája sa konalo zasadnutie komisie pod vedením predsedu Petra Ráca. K bodu – nadviazanie kontaktov Dobrovoľného hasičského zboru

regiónu a v zahraničí – uviedol, že je potešujúce obnovenie a znovuzaloženie Dobrovoľného hasičského zboru Stupava (p. Pechl, p. Kalivoda). V tejto súvislosti prichádza na rad aj možnosť obnoviť prerušené kontakty s rakúskymi partnermi, ktoré trvali vyše tridsať rokov. Na komisii odznela informácia o možnosti výmeny skúseností s políciou partnerského mesta Ivančice (CZ). Predsa informoval o pripravovanej akcii v rámci partnerskej spolupráce s mestom Ivančice, ktorá je určená školskej mládeži. V Ivančiciach sa na prehliadke voľnočasových aktivít detí a mládeže „Bambiriáda“ dňa 27. mája zúčastnia tanečné skupiny DEVILS a ELIAH.

Komisia stavebná, rozvoja mesta a životného prostredia

Dňa 11.apríla sa konalo v poradí tretie tohto ročné zasadnutie komisie stavebnej, rozvoja mesta a životného prostredia za účasti predsedu komisie viceprimátora a poslancu p. Ing. Romana Gašpáreka, podpredsedu Miroslava Mackoviča. Komisia sa počas svojej pôsobnosti zaoberala žiadosťami, ktoré im boli predložené zo strany Mesta Stupava, oddelenia výstavby a životného prostredia. Predložené žiadosti sa týkali plánovanej investičnej výstavby a zmien územného plánu. Program zasadnutia bol nasledovný:

1 Žiadosť o vydanie stanoviska k územnému a stavebnému rozhodnutiu pre stavbu „Predajňa spojovacieho materiálu“, navrhovaná na pozemku parc. č. 134/1 k. ú. Stupava. Stupava, pre žiadateľa Petra Píra, bytom Borinka.

Komisia odporúča predloženú žiadosť za podmienky umiestnenia stavby v zmysle územného plánu mesta Stupava na funkčnej ploche F4 – Zmiešaná funkcia a polyfunkcia. Navrhované osadenie stavby na pozemku parc. č. 134/1 k. ú. Stupava, je možné len v prípade zmeny územného plánu, z dôvodu, že stavba predajne zasahuje do funkčnej plochy F19 – Dopravné plochy nižšieho významu, pešie trasy a spevnené plochy.

2 Žiadosť o zmenu územného plánu mesta Stupava na pozemku parc. č. 1961/27 a 1961/28 k. ú. Stupava, z pôvodnej funkcie „Záhrady, záhumenky a záhradkárské osady“ na novonavrhované funkčné využitie „Malopodlažná bytová zástavba“, pre žiadateľa Kristiána Valenta, bytom Stupava.

Komisia odporúča zaradiť žiadosť do procesu obstarávania zmeny územného plánu za podmienky zmeny celej funkčnej plochy, zabezpečenia riadneho dopravného prístupu a uhradenia zmeny z finančných zdrojov žiadateľa.

3 Žiadosť o zmenu územného plánu mesta Stupava na pozemku parc. č. 1823/1, 1823/2, 1823/3, 1823/4, 1822/2 k. ú. Stupava, z pôvodnej funkcie „Občianska vybavenosť“ na novonavrhované funkčné využitie „Malopodlažná bytová zástavba“, pre vlastníkov pozemkov. Komisia odporúča zaradiť žiadosť do procesu obstarávania zmeny územného plánu za podmienky uhradenia zmeny z finančných zdrojov žiadateľa.

4 Žiadosť o zmenu územného plánu, v časti D: Závazná časť, Regulácia jednotlivých funkčných plôch, F18 – Záhrady, záhumenky a záhradkárské osady (zmena zastavanej plochy), pre žiadateľa Juraja Guláša, bytom Bratislava.

Komisia neodporúča zmenu územného plánu, týkajúcu sa zmeny regulatívov zastavanej plochy záhradkárskej chaty v zmysle uvedenej žiadosti.

5 Žiadosť o pridelenie územných regulatívov, žiadateľ Eva Besedičová, bytom Stupava.

Komisia odporúča zaradiť žiadosť do procesu obstarávania zmeny územného plánu za podmienky uhradenia zmeny z finančných zdrojov žiadateľa.

6 Žiadosť o schválenie urbanistickej štúdie v lokalite „F1 – B - 32 a F1 – B - 52“, pre žiadateľa Ing. arch. Petra Matušicu, bytom Bratislava. Komisia žiada prepracovať štúdiu vo výkresovej časti z ktorej bude jasné, že novonavrhovaná komunikácia nezasahuje do tzv. „Biokoridoru – zeleň“ po celej jeho šírke a dĺžke s tým, že komunikácia bude riešená výlučne na vlastných parcelách. MsÚ ■

Na podnety poslancov

Z odpovedí na interpelácie poslancov, ktoré boli podané 17. marca vyberáme nasledovný okruh otázok i odpovedí. Poslanec František Lachkovič žiadal označiť prepadaný mostík na odvodňovacom kanáli na križovatke ulíc Mierová a Dlhá a následne ho aj opraviť. Mesto Stupava zabezpečilo začiatkom apríla 2011 prostredníctvom Technických služieb, s. r. o., odstránenie prepadnutej časti komunikácie nad odvodňovacím kanálom na križovatke ulíc Mierová a Dlhá. Ďalej žiadal opraviť osvetlenie na novom cintoríne. Mesto Stupava zabezpečí nevyhnutnú opravu osvetlenia na novom cintoríne, prostredníctvom Technických služieb, s. r. o., - správcu osvetlenia. Poslanec Olga Mózová na základe požiadavky občanov Kukučínovej ul. žiadala zabezpečenie nápisu „Zákaz sypania smetí“, na múr pri kontajneroch, nakoľko sa tento priestor neustále mení na skládku odpadu.

Z odpovede vyberáme: „Uspokojenie požiadavky obyvateľov Kukučínovej ulice môže byť ako dočasné riešenie do doby vybudovania stojiska. Mesto pripravuje komplexné riešenie stojísk pre smetné nádoby, k tomu však musíme zabezpečiť aj súhlas a spoluprácu so správcami bytových domov. Primátor mesta prisľúbil zvolať pracovné rokovanie so samosprávami bytových domov, kde okrem iného bude prerokovaný aj tento závažný problém.“

Poslanica O. Mózová interpelovala aj podnet od rodičov žiakov základnej školy. Žiadala preveriť možnosti prípravy diétnych jedál v našich školských zariadeniach, nakoľko je veľa detí s rôznymi intoleranciami na stravu, pričom rodičia sú ochotní doplatiť cenový rozdiel.

Odpoveď: Pripravovanie diétnych jedál v školskej jedálni je pomerne komplikované vzhľadom na právne predpisy, ktoré to upravujú. Pripravovať diétnu stravu sa v jedálni môže až od počtu 15 detí s rovnakou diétou (a len 4 druhy diét). Pričom pripravovať túto stravu môže len vyštudovaná diétna sestra s vysokoškolským vzdelaním po konzultácii a správe od lekára dieťaťa. Napr. v BA sú len 4 školy, kde sa diétna strava pripravuje - pripravuje ich jedna diétna sestra osobne, ktorá chodí do viacerých škôl. Z uvedeného vyplýva, že pripravovanie diétnych jedál v školskej jedálni je pomerne komplikované, ak nie nemožné, napriek snahe rodičov si za diétnu stravu priplatiť. V materských školách toto riešia napr. tak, že si deti nosia stravu z domu a v škôlke im ju len prihrejú a naservujú a zároveň vyznačujú v jedálnom lístku nevhodné jedlá napr. pre celiatikov, cukrovkárov a pod.

Poslanec Mgr. Anton Gorbár na základe požiadavky občanov bývajúcich na ul. Devínskej, Záhumskej ako i samotného zistenia poslancov MsZ predkladáme interpeláciu na:

- zabezpečenie odstránenia nedovolenej skládky odpadu, ktorá vznikla v objekte bývalých skladov stolárstva Družba (matracárne) nachádzajúcej sa na Devínskej ulici pri škole. Okrem nedovoleného odpadu sa tu nachádza aj nebezpečný odpad pozostávajúci z použitých injekčných striekačiek a iného materiálu, používaného pri inhalácii psychotropných látok. Na uvedenom mieste sa pravidelne stretávajú bezdomovci a osoby drogovu závislé,

- označenie zákazu vstupu do uvedeného objektu a následné pravidelné vykonávanie kontroly zo strany MsP až do úspešnej eliminácie tohto negatívneho stavu,

- okrem vyššie uvedených skutočností, prítomnosťou týchto osôb vzniká nebezpečenstvo páchania násilnej a majetkovej trestnej činnosti, ako i obava obyvateľov o bezpečnosť svoju a svojich detí.

Odpoveď: Objekt bývalých skladov stolárstva Družba (matracárne) je v súčasnosti nevysporiadaný objekt so zámerom Mesta Stupava ne jeho získanie do svojho majetku. Vzhľadom na túto skutočnosť, zabezpečovacie práce na tomto objekte musí zabezpečiť mesto Stupa-

va, ktoré objedná tieto práce u Technických služieb, s.r.o. Odporúčame, aby bol tento objekt zadebný a tak zamedzený prístup voči vstupu nežiaducich osôb do objektu a vytváranie nelegálnych skládok odpadu.

Na základe písomnej požiadavky občianky, ktorá býva na ulici Devínska cesta bola predložená interpelácia na vybudovanie chodníka na Devínskej ceste od č. d. 21 až 37.

Jedná sa o vysoko frekventovanú cestnú komunikáciu II. triedy č. 505, ktorá vedie do priemyselného parku volkswagen, obchodných reťazcov Metro, Tesco , nachádzajúcich sa v Devínskej Novej Vsi. Po dobudovaní diaľničného zjazdu Volkswagen - Záhorská Bystrica, dobudovaní ul. Štúrovej , je predpoklad výrazného zvýšenia dynamickej dopravy po uvedenej komunikácii.

Napriek tomu, že občania poznajú finančnú situáciu mesta Stupava v záujme vytvorenia koncepcie ďalšieho rozvoja infraštruktúry Stupava, žiadajú o začatie prípravných prác tohto projektu(majetkoprávne vysporiadanie pozemkov, projektová dokumentácia a pod.) tak, aby v prípade získania finančných prostriedkov sa mohol projekt okamžite realizovať.

Odpoveď: Napriek finančným problémom mesta, úrad zabezpečil

vypracovanie projektovej dokumentácie pre daný chodník. Spracovaná projektová dokumentácia by mala byť odovzdaná v priebehu 19. týždňa. Následne sa vybaví potrebné povolenia pre realizáciu a vytýčenie sietí. Na základe rozpočtov poslanci rozhodnú o financovaní chodníka.

msú ■



Mestský úrad Stupava oznamuje občanom, že v sobotu 28. mája sa vo výstavnej sieni Kultúrneho domu - vchod zo Sedliackeho dvora koná prvý konzultačný deň pre verejnosť na tému budovanie kanalizácie v meste Stupava. V čase od 9.00 do 11.00 hodiny budú k dispozícii zodpovední pracovníci, ktorí poskytnú občanom informácie o priebehu výstavby kanalizácie, o postupnom preberaní už vybudovanej kanalizačnej siete a najmä o podmienkach napojenia nehnuteľností na kanalizačnú sieť. Využite možnosť získať informácie, ktoré vás určite zaujmú!

msú ■

Opýtali sa primátora

■ **Jarné obdobie pomaly vrcholí a na programe je údržba komunikácií po zime a zimnej údržbe. Budú sa opravovať výtlky, poškodené betónové komunikácie - hovorilo sa o tom, že spoločnosť Holcim - betonárka je povinná opraviť prístupové komunikácie, alebo sa už o tom nevie?**

V súčasnosti máme zmapované výtlky a stav miestnych komunikácií je alarmujúci. Náklady na opravy sú ďaleko vyššie než sa s nimi kalkuluje v rozpočte mesta. Bola to jedna z pripomienok dopravnej komisie pri návrhu na úpravy rozpočtu. Ďalšia kapitola je štátna cesta, ktorá je v správe SSC. Rokovali sme s jej riaditeľom Ing. Žákom, odpoveď je pre nás sklamaním, pretože jediným argumentom je nedostatok peňazí, spôsobený zameraním sa na budovanie diaľnic. Nejedná sa pritom len o opravy výtlkov, ale aj o nutné obnovenie vodorovného značenia. Upustili sme od požiadavky, aby sa opravil povrch križovatky Hlavná - Školská - Zdravotnícka, keďže sa pripravuje projekt vybudovania svetelnej križovatky, napokon odpoveď by bola taká istá. Čo sa týka miestnych komunikácií naše technické služby sú pripravené svojou technikou výtlky opraviť. Na vysprávky sa použije aj recyklovaný asfalt zo stavby kanalizácie. Spoločnosť Holcim, ktorá prevádzkuje betonáreň na Žabárni sa už pred dvomi rokmi zaviazala, že opraví povrch cesty na uliciach Cementárska, Agátová, Záhradná a Marcheggská. V minulom roku zastupiteľstvo zmluvu neodsúhlasilo, teraz prebiehajú rokovania

o zmluvných podmienkach. V prípade podpísania zmluvy oprava komunikácií bude realizovaná v roku 2012.

■ **Stupava napriek tomu, že má zrekonštruované centrum pôsobí zanedbane, špinavo a nemá žiadne farby, je škôr šedá. prispievajú k tomu aj také drobnosti ako napríklad autobusové zastávky. Nevadí vám, ako vyzerajú? Je to hanba pre toto mesto, keď si predstavíme, že denne denne pri nich zastaví autobus s ľuďmi, ktorí cez Stupavu prechádzajú. nehovoriac už o tom, ako vyzerá námestie Slovenského povstania - autobusového nádražia. To sú veci, ktorým by ste sa mali venovať!**

Som si vedomý, že naše mesto má ešte dosť ďaleko k tomu, aby vo všetkých svojich častiach alebo aspoň na hlavnom ťahu bolo mestom pekným a čistým. Musím však povedať, že najmä čistota nezáleží od toho, ako sú výkonné technické služby, ale aj od vzťahu občanov k miestu, kde žijú. Na pešej zóne by sme mohli povedať, že aj od vzťahu majiteľov nehnuteľností, ktoré sú prevažne prenajaté a prinášajú príjem. Na povinnosť udržiavať v čistote priestranstvá pred prevádzkami upozorňuje všeobecne záväzné nariadenie mesta, pritom pri schodoch do niektorých obchodov veselo rastú púpavy... Vidím aj v akom stave sú autobusové zastávky. Máme šancu na ich modernizáciu a výmenu získať peniaze z európskych fondov, projektová manažérka mesta Mgr. Kollárová pripravuje žiadosť. V situácii, kedy nemáme peniaze a berieme si úver na dofinancovanie projektu kanalizácie, musíme si počkať na peniaze, ktoré môže do rozpočtu mesta získať z iných zdrojov. Mu-

sím spomenúť aj skutočnosť, že aj občania majú záujem o udržiavanie verejných priestranstiev v čistote, o tom svedčia brigády, ktoré zorganizovali rodiny Baháí - na ulici Lesnej, občianske združenia okolo Stupavského okráslovacieho spolku vyčistili priestor pri bývalom grófskom skleníku, aktivisti OZ Envirosvet vyčistili Zámocký park a vždy to bolo s podporou (kontajner) mesta. Pozornosť budeme venovať aj námestiu Slovenského povstania, ktoré momentálne slúži ako autobusová stanica. pritom je to pekné miesto so sakrálnou stavbou a parkom v blízkosti múzea Ferdiša Kostku. Na nutnosť riešenia tohto priestoru upozornili občania z ulice SNP, najmä po nočnom požiari dvoch automobilov a tiež po neúnosnom stave stojiska kontajnerov pri polyfunkčnom dome. Na podnet Ing. P. Mihaliča, aby sa do riešenia verejných priestranstiev zapojili odborníci, sme oslovili Ing. arch. Ivana Klasu, ktorý ochotne pomáha pri riešení priestoru pred spomínaným domom a dúfam, že spolupráca s mestom neskončí len pri tomto prípade. Občania z bytových domov upozorňujú mestskú políciu na vyčistenie bezdomovcov, ktorí sa prehrabujú v kontajneroch a zostáva po nich spúšť a tiež na tých, ktorí priamo z útvydatne zásobujú kontajnery odpadom zo svojich domácností. Zvolám (23. 5.) pracovné stretnutie s bytovými samosprávami a so správcami bytových domov, aby sme sa dohodli na oplotených a uzamykateľných stojiskách na kontajnery, prípadne na inom prijateľnom riešení.

■ **Každý vodič si musí všimnúť, že dopravné značenie v našom meste je v katastrofálnom stave, dokonca v niektorých prípadoch aj v rozpore so zákonom. čo s tým mienite urobiť?**

Mesto disponuje dokumentom, ktorý rieši dopravu a dopravné značenie v širšom centre mesta. O tento dokument sa opierali aj rôzne rozhodnutia bývalého zastupiteľstva, avšak oficiálne nie je schválený kompetentnými orgánmi. Náčelník mestskej polície M. Válek mi predložil zoznam dopravných značiek, ktoré sú umiestnené v rozpore so zákonom, neaktuálne, opotrebované a podobne. V tejto súvislosti musím pochváliť prácu dopravnej komisie, ktorá vedie poslanec Miroslav Mackovič, pretože sa týmto a ďalšími problémami aktívne zaoberá a iniciuje opatrenia k zlepšeniu stavu. Máte pravdu, je to katastrofálny stav, pretože ten zoznam má tri husto popísané strany. Náprava si vyžaduje nemalé finančné prostriedky, pretože jedna dopravná značka stojí cca 200 € a to bez osadenia. To však nemôže byť dôvod ani argument, aby sa mesto týmto problémom nezaoberalo, ide totiž o bezpečnosť na komunikáciách, ktoré patria mestu. Nerozumím však tomu, že v takomto stave to doteraz fungovalo a nebol to problém. Nie je mi to ľahostajné a v najbližšej dobe prijmem opatrenia k náprave situácie, v ktorej sa už roky mesto nachádza.

■ **Vo svojom volebnom programe ste slúbili väčšiu otvorenosť a informovanosť občanov. Zatiaľ ste pre to veľa neurobil. Okrem obnovenia vydávania novin a kozmetických úprav stránky mesta sa toho veľa nezmenilo. Splníte svoj sľub?**

Dokážem prijať každú kritiku, ale myslím si, že v informovanosti sa predsa len urobili určité zmeny. Ak si pozriete stránku mesta a odmyslíme si jej dizajn (aj preto, že momentálne nemáme prostriedky

na nejakú radikálnu zmenu) svojim obsahom zodpovedá stránkam iných miest, s ktorými sme sa porovnávali a ktoré nás inšpirovali. Objektívne treba priznať, že za krátku dobu môjho pôsobenia je na internete zavesených viacej informácií ako za všetky roky doteraz. Niekomu sa to môže zdať málo, momentálne vzhľadom na to, že nemáme na úrade osobu, ktorá by sa venovala PR, je to tak, ako to je. Som si vedomý, že dobrá a masívna prezentácia by priniesla prospech nielen úradu, poslancom, ale aj mne. Okrem internetu som slúbil, že budeme občanov počúvať a práve z tohto dôvodu sme zriadili poslanceckú kanceláriu pre styk s občanmi, ktorá sa nachádza v priestoroch bývalého detašovaného pracoviska úradu práce (vedľa hasičskej zbrojnice). Bude to miesto, kde občania sa môžu stretnúť s poslancami a to pravidelne každú stredu v čase od 18.00 do 21.00 hod. S primátorom sa môžu stretnúť vždy v prvý pondelok v mesiaci v tom istom čase. Očakávam, že na stretnutiach sa zúčastnia minimálne dvaja poslanci. Tento model komunikácie s verejnosťou sa osvedčil poslancom Ing. R. Gašpárekovi a Mgr. A. Gorbárovi v mestskej časti Mást, odkšúšal si ho aj poslanec Ing. J. Rigler. Okrem toho akákoľvek aktivita poslancov má moju podporu, pretože si chcú plniť svoje poslancecké povinnosti v plnom rozsahu. Občania môžu prichádzať so svojimi podnetmi, návrhmi pochopiteľne i kritikou. Verím, že kontaktom s verejnosťou predídeme zbytočným sťažnostiam, konfliktom a petíciám, ktoré sú pre občanov krajným riešením ich problémov.

Správa o súčasnom stave realizácie projektu Dostavba kanalizačnej siete a intenzifikácia ČOV mesta Stupava

Vážení občania mesta Stupava, pokračujeme s pravidelnými informáciami o stave realizácie projektu k termínu 10.05.2011.

Realizácia pokračuje v zmysle stanoveného harmonogramu prác. V časti kanalizačných sietí bol zrealizovaný prepoj kanalizačnej vetvy C a to ulíc Vajanského - Lipová - Kúpeľná, realizuje sa kanalizačná vetva A8 na ul. Rímska, kde k dnešnému dňu je položená hlavná vetva a pracuje sa na odbočkách pre domové prípojky. Taktiež boli zahájené práce na pokračovaní prác na kanalizačnej vetve E v časti ulice Hviezdoslavova a bol ukončený podtlak pod štátnou cestou I/2 medzi šachtami Š13 a Š14 položením ocelevej chráničky Ø 500 mm. Práce pokračujú ďalšími siedmimi pretlakmi pre združené prípojky. Taktiež sa sústreďujeme skompletizovať avizované úseky kanalizácie (E1,E2,C), ktoré by sme chceli ešte v mesiaci máj prevziať od dodávateľa a požiadať o vydanie užívacieho povolenia OÚŽP Malacky. Z toho dôvodu sa vykonávajú práce na prečistení jednotlivých kanalizačných šacht, bola vykonaná prehliadka všetkých spätných úprav týchto častí kanalizácie a viaceré zjavné vady a ne-dostatký sa odstránia ešte pred prevzatím časti kanalizačných sietí pripravovaných na predčasné prevzatie.

Aj na druhej časti projektu, intenzifikácii ČOV, práce pokračujú podľa harmonogramu. V súčasnosti sa montuje technológia do najväčšieho stavebného objektu SO 05 - združeného objektu bio-

logického čistenia, kde pred týždňom bola vykonaná skúška vodotesnosti a objekt obstál aj po dlhotrvajúcom prerušení prác. Taktiež pokračujú práce na rekonštrukciách pôvodných objektov:

- stavebný objekt PS-01.4, lapač piesku je kompletne technologicky zrekonštruovaný (kompletne nová technológia).
 - Čerpacia nádrž PS-03 je ukončená
 - Dúchareň SO 08, na stavbe sú dodané nové dúchadlá a prebieha ich montáž
- Práce na montáži technológie do nových objektov a rekonštrukcia tých objektov, ktoré sú potrebné k uvedeniu do prevádzky v I. etape sú zabezpečované tak, aby I. etapa intenzifikácie ČOV bola uvedená do skúšobnej prevádzky do 15.06.2011. Zatiaľ sa prijatý harmonogram dodržiava a stanovené termíny by nemali byť ohrozené. Ako prílohu priložím celkovú situáciu ČOV, kde sú znázornené všetky terajšie aj nové objekty aby čitateľ mal prehľad o ktorých objektoch sa píše a kde sa na ČOV nachádzajú.

Vedenie stavby sa každý utorok stretáva na kontrolnom dni - pracovnej porade stavby, kde sa riešia vyskytujúce sa problémy a nejasnosti. Jedenkrát za mesiac sa koná kontrolný deň na štatutárnej úrovni t.j. za účasti vedenia mesta a vedenia dodávateľa. Takýto kontrolný deň sa konal dňa 26.04.2011 v MKIC na ktorom sa zúčastnili za mesto Stupava primátor mesta Mgr. Slezák, prednosta mesta Mgr. Kalivoda, HK mesta Ing. Tomkovičová a poslanci Ing. Ukropec

a Ing. Ivica. Dodávateľ na tomto stretnutí zastupoval výrobný riaditeľ p. Jobbagy, obchodný manažér Ing. Baran a technický vedúci Ing. Dubaj. Otázky zástupcov mesta boli smerované k nasledovným problematikám stavby o ktorých sa najviac diskutuje.

Otázky primátora mesta:

■ **postupy a výsledky inventarizácie prác** vyplývajúce z núteného prerušení prác a znovu oživenia tejto činnosti. Na túto otázku odpovedal Ing. Dubaj, kde predložil pripravený súpis činností, ktoré bolo nutné vykonať pri prerušení prác t.j. demobilizácia staveniska v roku 2009 a následne mobilizácia v roku 2011 a iné práce ako kontrola kanalizačných šacht, čistenie a čerpanie dažďových vôd z nových stavebných objektov a pod.

■ **medziskládky odkopovej a výkopovej zeminy** odpovedal manažér projektu p. Illit. Pri zahájení prác v 03/2009 pri odovzdaní staveniska dodávateľovi boli určené tri až štyri miesta, kde si dodávateľ mohol uskladniť zeminu potrebnú na spätné zasypanie. Počas realizácie v roku 2009 boli ukončené až na jednu, ktorá prebiehala aj počas prerušení a nachádza sa pri kanáli na ul. Bottova. Nakoľko sa tam nachádzajú aj betóny a asfalt bolo rozhodnuté tieto odovzdať na určené miesto na skládke do termínu 15.5.2011

■ **hutnenie a jeho kontroly** na otázku odpovedal Ing. Slezák, stavebný dozor. Podrobne vysvetlil projektom predpísaný spôsob spätných zasypaní a ich

hutnenie, kde podotkol, že kanalizačný výkop o hĺbke 2,5 až 3,5 m sa niekedy nedá zhnúť na maximálne hodnoty a to jednak zložením zasypanej zeminy a hlavne tým, že zasypanie sa realizuje do maximálnej výšky za použitia paženia, ktoré sa následne vyberá a priestor sa dohnutuje. Dodávateľ je povinný na ukončené zasypanie vykonať kontrolu zhutnenia, kontrolu si vždy objednáva u renomovaných skúšobných organizácií na tento účel vybavených potrebnou technikou a certifikátom. Na stavbe v Stupave boli skúšky vykonávané nezávislou organizáciou TERATEST s.r.o. Na záver uviedol, že všetko záleží od dodávateľa, nakoľko podpísaním ZoD sa zaviazal na päť ročnú záruku na vykonané dielo odo dňa jeho prevzatia. Nakoľko 80% kanalizačných výkopov bolo už realizovaných v roku 2009, je meranie stavu hutnenia v dnešnej dobe už bezpredmetné, nakoľko zjavné vady na upravených výkopoch sa ešte pred prevzatím diela odstránia a záruka začne plynúť až od tejto doby. Po prevzatí diela mesto poverí stavebnú komisiu, ktorá bude po dobu piatich rokov tento stav sledovať a zabezpečovať nápravu.

■ **Ing. Ukropec položil otázku o dopade realizácie projektu na rozpočet mesta**, na otázku postupne odpovedali Ing. Slezák stavebný dozor a zástupcovia dodávateľa Ing. Baran a Ing. Dubaj. Ing. Slezák konštatoval, že práce sa realizujú v zmysle PD a schváleného rozpočtu, ktorý bol postavený na základe PD pre stavebné povolenie. Z toho dôvodu

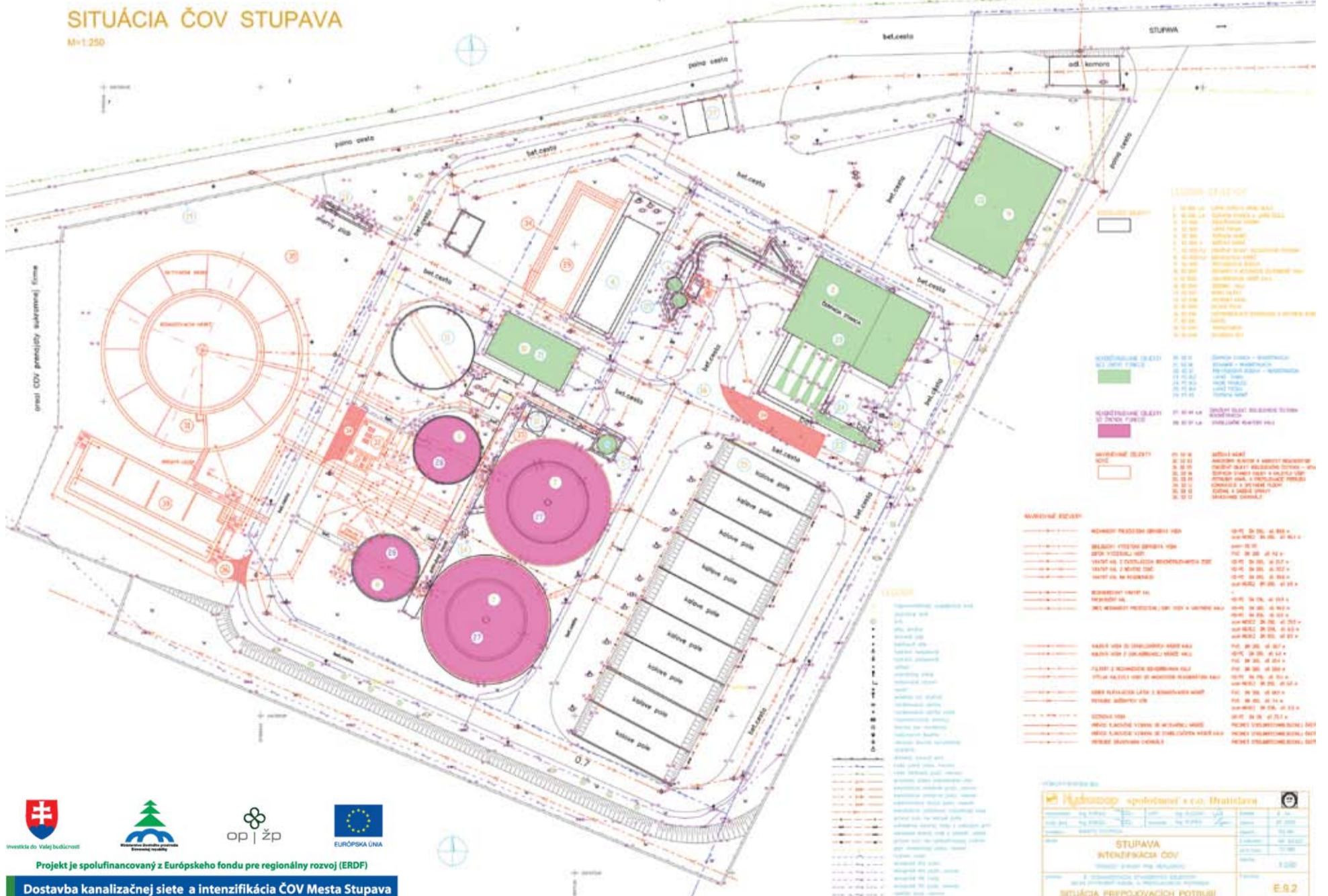
zmluva o pridelení NFP uzatvorená z MŽP SR rieši aj rezervu na stavebné práce s ktorou sa aj v tomto projekte počítá. V súčasnosti dodávateľ pripravuje prvé zmenové konanie, ktoré by malo byť pripravené v mesiaci máj 2011. Zmluva pre projekt s MŽP SR umožňuje uplatniť dve zmenové konania, to druhé použije dodávateľ pred záverom realizácie stavby. Zároveň Ing. Slezák ubezpečil zástupcov mesta o tom, že z dôvodu realizácie stavby by nemali vzniknúť žiadne iné finančné navýšenia, ktoré by mali vplyv na mestský rozpočet.

■ **Ing. Ivica položil otázku ako sa bude preberať dielo kanalizácie a ako sa odstránia teraz prejavované nedostatky v spätných úpravách**, na otázku odpovedal p. Illit, manažér projektu, za dodávateľa Ing. Baran a stavebný dozor Ing. Slezák. Rozsah preberania ucelených častí kanalizácie bol už viac krát prezentovaný aj s priloženou situáciou budovania kanalizačných sietí v Stupave. Tu môžeme len konštatovať, že pred oficiálnym prevzatím diela formou písomného protokolu budú teraz zjavné vady na spätných úpravách kanalizácie odstránené a záručná doba začne plynúť až podpísaním odovzdávacieho a preberacieho protokolu. Nasledujúci kontrolný deň so štatutárnou účasťou sa uskutoční dňa 24. mája 2011. O výsledkoch vás budeme následne informovať, ako aj o ďalšom priebehu samotnej realizácie projektu.

Prípravil Lubomír Illit, projektový manažér

SITUÁCIA ČOV STUPAVA

M 1:250



Zníženie poplatku za parkovanie

MsZ dňa 28. apríla 2011 odsúhlasilo zníženie sadzby za vyhradené parkovacie miesto v centrálnej mestskej zóne nasledovne:

1. **základná sadzba** – je vo výške 166 € na rok za jedno parkovacie miesto.
2. **zvýšená sadzba** – vyhradenie druhého parkovacieho miesta na tú istú bytovú jednotku je **2,5 násobok** základnej sadzby, t. j. 415 € na rok.
3. **ZŤP sadzba** – vyhradené parkovacie miesto pre potreby osoby ťažko zdravotne postihnutej (potrebuje asistenta) a osoby prepravujúcej osobu ťažko pohybovo postihnutú, ktorej motorové vozidlo je označené osobitným označením je **0,4 násobok základnej sadzby**, t. j. 66,40 € na rok.

Poplatok za parkovacie miesto bude pre tento rok vyrúbený nasledovne: do 13. 5. 2011 platí pôvodné VZN (základná sadzba 250 € a z nej vypočítaná alikvotná časť) a po tomto dni podľa nového VZN do konca roka 2011 alikvotná čiastka zo znížených sadzieb. MsÚ ■

Prijímacie skúšky a zápis do ZUŠ v Stupave

Hudobný odbor
7., 8. a 9. júna 2011

Tanečný odbor
8. júna 2011

Literárno-dramatický odbor
7. a 9. júna 2011

Výtvarný odbor
7. a 8. júna 2011
(priniesť výtvarné práce)

Skúšky sa uskutočnia od 13.00 hod. do 17.30 hod. v budove školy na Cintorínskej ul. č. 2 v Stupave. **Info na www.zusstupava.sk** zuš ■

Pozvánka na absolventský koncert žiakov ZUŠ v Stupave

Základná umelecká škola v Stupave Vás srdečne pozýva na absolventský koncert, ktorý sa uskutoční 24.5.2011 o 18.00 vo veľkej sále MKIC v Stupave. zuš ■



Sociálne veci – čo, kde a ako vybaviť?

Vážení občania, už v minulom čísle Podpajštúnskych zvestí sme Vám podali stručnú informáciu na koho sa v akej oblasti vybavovania sociálnych vecí môžete obrátiť. Pre Váš lepší prehľad a informovanosť sme pre Vás pripravili podrobnejší zoznam toho, čo môžete vybaviť na našom Mestskom úrade v Stupave - referáte sociálnych vecí a naopak s čím sa musíte obrátiť na ÚPSVaR v Malackách. Veríme, že Vám tento prehľad aspoň trochu uľahčí život. V prípade nejasností Vám základné sociálne poradenstvo – t. j. čo a kde treba vybaviť, prípadne na akú inštitúciu sa obrátiť s konkrétnym problémom v sociálnej oblasti, poskytne referát sociálnych vecí na Mestskom úrade v Stupave v kancelárii vo dvore Mestského úradu, alebo na tel. čísle: 02-60200914, prípadne e-mailovej adrese: socialne@stupava.sk.

Na referáte sociálnych vecí, zdravotníctva, školstva a podnikateľských aktivít na MESTSKOM ÚRADE V STUPAVE vybavíte:

1 V oblasti sociálnych vecí a zdravotníctva:

- a) Dotácie pre deti v hmotnej núdzi na stravu a školské pomôcky
- b) Jednorazovú dávku v hmotnej núdzi
- c) Opatrovateľskú službu, dovoz obedov, posúdenie odkázanosti na sociálnu službu pre umiestnenie do zariadenia
- d) Stravovanie pre dôchodcov

2 V oblasti podnikateľských aktivít:

- a) Prevádzky na území Mesta Stupava
- b) Osvedčenie o evidencii samostatne hospodáriacich roľníkov (SHR)

Podmienky poskytnutia dávok, informácie a tlačivá k jednotlivým žiadostiam Vám poskytne pracovníčka tohto referátu Bc. Blanka Vašinová, v kancelárii vo dvore Mestského úradu, alebo na tel. čísle: 02-60200914, prípadne e-mailovej adrese: socialne@stupava.sk.

Na ÚRADE PRÁCE, SOCIÁLNYCH VECÍ A RODINY V MALACKÁCH na odbore sociálnych vecí a rodiny (ktorého vysunuté pracovisko sa donedávna nachádzalo vedľa budovy požiarnej zbrojnice v Stupave), vybavíte:

1 Dávku a príspevky v hmotnej núdzi:

- žiadosť o pomoc v hmotnej núdzi
- podáva občan písomne na úrade práce, sociálnych vecí a rodiny, odbore sociálnych vecí v Malackách
- žiadosť musí obsahovať meno a priezvisko občana, jeho trvalý pobyt a rodné číslo,
- na výzvu úradu občan doplní ďalšie údaje o svojej osobe a osobách, ktoré sa s ním spoločne posudzujú (t. j.: manžel, manželka, rodičia a nezaopatrené deti žijúce s nimi v domácnosti)

2 Náhradné výživné:

Náhradným výživným sa prispieva na zabezpečenie výživy nezaopatreného dieťaťa v prípade,

- že si povinná osoba neplní výživovaciú povinnosť stanovenú právoplatným rozhodnutím súdu alebo súdom schválenou dohodou, alebo
- že nezaopatrenému dieťaťu nevznikol nárok na sirotsky dôchodok, alebo výška sirotského dôchodku nedosahuje výšku minimálneho výživného ustanoveného zákonom o rodine.

Žiadateľom môže byť:

- rodič dieťaťa,
- iná fyzická osoba, ktorej bolo nezaopatrené dieťa zverené do starostlivosti,
- nezaopatrené dieťa, ak je plnoleté.

K písomnej žiadosti sa prikladá:

- právoplatné rozhodnutie súdu alebo súdom schválenú dohodu, ktorým bola povinnej osobe určená povinnosť platiť oprávnenej osobe výživné,
- potvrdenie exekútora, že exekučné konanie trvá najmenej tri mesiace od doručenia návrhu na vykonanie exekúcie, alebo potvrdenie Centra pre medzinárodnoprávnu ochranu detí a mládeže o postúpení návrhu na uznanie a výkon rozhodnutia vo veci vymáhania výživného zo zahraničia, alebo potvrdenie Centra, že vymáhanie výživného z cudziny nie je možné,
- potvrdenie školy o tom, že si oprávnená osoba riadne plní povinnú školskú dochádzku, alebo potvrdenie strednej alebo vysokej školy o sústavnej príprave oprávnenej osoby na povolanie štúdiom,
- potvrdenie Sociálnej poisťovne o výške sirotského dôchodku, alebo potvrdenie o nepriznaní sirotského dôchodku, alebo potvrdenie útvaru sociálneho zabezpečenia, alebo Vojenského úradu sociálneho zabezpečenia o výške sirotského výsluhového dôchodku, alebo potvrdenie o nepriznaní sirotského výsluhového dôchodku
- potvrdenie o príjme žiadateľa a fyzických osôb, ktorých príjmy sa posudzujú spoločne.

3 Rodičovský príspevok:

Rodičovský príspevok: Rodičovi sa umožňuje od 1.1.2011 popri poberaní rodičovského príspevku vykonávať zárobkovú činnosť akoukoľvek formou. Výška príjmu zo zárobkovej činnosti rodiča nemá vplyv na nárok a ani na výšku rodičovského príspevku. Možnosť vykonávať zárobkovú činnosť popri poberaní rodičovského príspevku sa vzťahuje aj na rodičov, ktorým bol priznaný rodičovský príspevok do 31. 12. 2010.

4 Prídavok na dieťa a príplatok k prídavku na dieťa:

Rodič, ktorý poberá prídavok na nezaopatrené dieťa si môže požiadať aj o príplatok k prídavku na dieťa za predpokladu, že sú splnené nasledujúce podmienky:

- spĺňa podmienky nároku na prídavok dieťa,

- poberateľ prídavku na dieťa a ďalšia fyzická osoba, ktorá si môže uplatniť daňový bonus musia byť poberateľmi nasledovných dôchodkových dávok:
 - starobný dôchodok,
 - predčasný starobný dôchodok,
 - invalidný dôchodok z dôvodu poklesu schopnosti vykonávať zárobkovú činnosť o viac ako 70%,
 - výsluhový dôchodok po dovŕšení veku potrebného na starobný dôchodok alebo
 - dôchodkovú dávku toho istého druhu v cudzine,
- poberateľ prídavku na dieťa a ďalšia fyzická osoba, ktorá si môže uplatniť daňový bonus nevykonávajú zárobkovú činnosť,
- nepriznanie daňového bonusu na dieťa, na ktoré je uplatnený nárok na prídavok.

Uvedené podmienky musí spĺňať aj ďalšia fyzická osoba, ktorá si môže uplatniť daňový bonus, tou je druhý rodič dieťaťa, ale aj manžel rodiča, ktorý nie je rodičom dieťaťa. Príplatok k prídavku v sume 10,31 Eur mesačne na každé dieťa, na ktoré je vyplácaný prídavok na dieťa vyplatí rodičovi úrad práce, sociálnych vecí a rodiny v Malackách na jeho písomnú žiadosť.

5 Príplatok k príspevku pri narodení dieťaťa

Príplatok k príspevku pri narodení dieťaťa na zvýšené výdavky spojené so zabezpečením nevyhnutných potrieb dieťaťa, ktoré sa matke narodilo ako prvé, druhé alebo tretie dieťa, ktoré sa dožilo aspoň 28 dní. **Oprávnenu osobou na príplatok k príspevku pri narodení dieťaťa**

- je matka, ktorá porodila prvé, druhé alebo tretie dieťa
- otec dieťaťa, ak matka zomrela alebo bolo po nej vyhlásené pátranie alebo ak dieťa, ktoré sa narodilo matke ako prvé, druhé alebo tretie a dožilo sa 28 dní, bolo zverené do výchovy otca.

Príplatok k príspevku pri narodení dieťaťa poskytovaný v sume 678,49 Eur/20 440 Sk.

Nárok na príspevok pri narodení dieťaťa a na príplatok k príspevku pri narodení dieťaťa zaniká uplynutím šiestich mesiacov od narodenia dieťaťa.

- Súčasťou žiadosti o príplatok k príspevku je aj Potvrdenie lekára (gynekológa). Dožitie dieťaťa aspoň 28 dní sa preukazuje potvrdením ošetrojúceho lekára dieťaťa na osobitnom tlačive, ktoré poskytuje úrad práce, sociálnych vecí a rodiny. Pre splnenie podmienok nároku sa musí matka od začiatku štvrtého mesiaca tehotenstva do pôrodu zúčastňovať raz za mesiac preventívnych prehliadok alebo obdobných prehliadok v cudzine. Toto priamo na žiadosti potvrdí ošetrojúci gynekológ.

6 Posudzovanie ťažkého zdravotného postihnutia (ZŤP):

- **Posudková činnosť zahŕňa posudok na účely:**

- peňažných príspevkov na kompenzáciu preukazu
- parkovacieho preukazu

▪ Peňažné príspevky na kompenzáciu:

- žiadosti sa podávajú na oddelení peňažných príspevkov na kompenzáciu ťažkého zdravotného postihnutia úradu práce, sociálnych vecí a rodiny podľa trvalého bydliska žiadateľa
- podkladom k rozhodnutiu je komplexný posudok, vydaný oddelením posudkových činností, z toho dôvodu sa k žiadosti prikladá aj lekársky nález. V komplexnom posudku sa na základe lekárskeho posudku a posudkového záveru o sociálnych dôsledkoch ťažkého zdravotného postihnutia navrhujú peňažné príspevky:
 - a) peňažný príspevok na osobnú asistenciu,
 - b) peňažný príspevok na kúpu pomôcky,
 - c) peňažný príspevok na výcvik používania pomôcky,
 - d) peňažný príspevok na úpravu pomôcky,
 - e) peňažný príspevok na opravu pomôcky,
 - f) peňažný príspevok na kúpu zdvíhacieho zariadenia,
 - g) peňažný príspevok na kúpu osobného motorového vozidla
 - h) peňažný príspevok na úpravu osobného motorového vozidla,
 - i) peňažný príspevok na opravu,
 - j) peňažný príspevok na úpravu bytu,
 - k) peňažný príspevok na úpravu rodinného domu,
 - l) peňažný príspevok na úpravu garáže,
 - m) peňažný príspevok na kompenzáciu zvýšených výdavkov,
 - n) peňažný príspevok na opatrovanie

▪ Preukaz (ZŤP):

- vyhotovuje sa fyzickej osobe s ťažkým zdravotným postihnutím, ktorej bolo vydané rozhodnutie o peňažnom príspevku na kompenzáciu, alebo rozhodnutie o preukaze.

▪ Parkovací preukaz:

- vyhotovuje sa fyzickej osobe s ťažkým zdravotným postihnutím, ktorá je na základe komplexného posudku alebo posudku, vydaného na tento účel odkázaná na individuálnu prepravu osobným motorovým vozidlom alebo má praktickú slepotu alebo úplnú slepotu oboch očí. O parkovacom preukaze sa vydáva rozhodnutie.

Podmienky poskytnutia jednotlivých dávok ako aj bližšie informácie Vám poskytnú pracovníčky Úradu práce, sociálnych vecí a rodiny v Malackách na adrese Záhorácka 60/A, Malacky, tel.: 034/2444999.

Tlačivá k jednotlivým žiadostiam možno získať aj z internetu na www.upsvar.sk (vzory žiadostí, potvrdenia). MsÚ, referát sociálnych vecí ■

Odporúčanie Mestskej polície: Predtým než odcestujete...

Zabezpečte svoje obydlie proti zlodejom

Počas letných dní a školských prázdnin sa mnohé rodiny rozhodnú využiť toto obdobie na dovolenku, relax a oddych, na chate či u svojich príbuzných, alebo pri mori. Zanechávajú tak svoje obydlia na kratší, či dlhší čas opustené. Sezóna dovoleniek tak vytvára podmienky, ktoré prajú zlodejom.

Mestská polícia upozorňuje na zvýšené riziko narušenia domácností v čase dovoleniek a súčasne si dovoľuje ponúknuť Vám zopár rád ako zabezpečiť svoje obydlie pred zlodejmi v čase svojej neprítomnosti, aby ste ho po návrate našli tak, ako ste ho zanechali.

Mestská polícia odporúča: Ako sa nestáť obeťou vlámania

Všeobecné pravidlá zabezpečenia domu/bytu:

- **Zabezpečte svoje obydlie ochrannými prvkami** ako sú bezpečnostné dvere, otvorové výplne (mreže) na okná, bezpečnostné zámky, bezpečnostné retiazky, a pod. Odporúča sa spevniť zárubne dverí betónovými stavebnými konštrukciami a výplne dverí zabezpečiť proti rozťahnutiu poistky dverových závesov (napr. oplechovaním).
- **Ak bývate na prízemí alebo na prvom poschodí, zvýšte bezpečnosť svojho obydlia ešte viac.** K vašej bezpečnosti prispejú mreže a bezpečnostné fólie na oknách, balkóne a lodžii. Vo večerných hodinách zatiahajte rolety, žalúzie alebo závesy, aby ste zbytočne neupúťavali pohľady zvedavcov na vybavenie svojho bytu.

▪ **Dbajte na dobrú viditeľnosť vstupu do domu.** Zlodeji uprednostňujú obydlia, ktorých vstup je tmavý, neosvetlený, čiastočne zakrytý kríčkmi či stromami.

▪ **Nezanedbajte poistenie svojho obydlia.** Poistenie vás síce neochráni od krádeže či vlámania, ale zaistí vám, že neprídete o celú hodnotu svojho majetku. Vyberte si z ponuky poisťovní takú, ktorá najlepšie zodpovedá vašim požiadavkám a nezabudnite na poistenie nielen bytu/domu, ale aj vybavenia v ňom.

▪ **Doklady od elektrospotrebičov, drahého priemyselného a spotrebného tovaru si dobre uschovajte.** Poznačte si aj výrobné čísla. Zvýšite tak šancu na nájdanie vášho odcudzeného majetku a páchatela. V prípade, že máte vo vlastníctve cenné zbierky, umelé predmety, cennosti, zhotovte si ich fotodokumentáciu.

Neupozorňujte zbytočne na to, že nie ste doma

- **Nedajte zlodejom možnosť dostať sa k informácii kedy**

odchádzate na dovolenku a na aký dlhý čas. Buďte nedôverčiví voči zvedavým otázkam a telefonátom, v ktorých sa Vás neznáme osoby (napr. pod zámienkou ankety zisťujúcej ako ľudia trávia dovolenkové dni) pýtajú kde a akým spôsobom sa chystáte tráviť tohoročnú dovolenku.

- **Nenechávajte na záznamníku telefónu odkaz,** ktorým naznačíte, že sa nezdržiavate doma.

Mestská polícia Stupava ďalej odporúča:

- **V čase svojej neprítomnosti nezaťahujte rolety na oknách domu/bytu.** Dávate tým všetkým na vedomie, že je vaše obydlie na istý čas prázdne.
- Zabezpečte si, aby niekto pravidelne **vyberal poštu z vašej poštovej schránky.** Poštou a letákmi plniaca sa poštová schránka naznačuje taktiež na vašu neprítomnosť.
- Ak patrí návšteva rôznych svetových destinácií a trávenie dovoleniek medzi vaše obľúbené a časté aktivity, považujte nad investíciou do **osvetlenia s možnosťou naprogramovania času** zapínania a vypínania svetla v obytných priestoroch, kým nie ste doma. Takého opatrenie, ktoré simuluje pohyb v byte, môže prípadných zlodejov odradiť.

Osvojte si a dodržiavajte základné bezpečnostné návyky

- **Nenechávajte kľúče na bežne dostupných miestach (pod rohožkou, v kvetináči, v skrinke na elektrinu, v poštovej schránke, atď.),** kde sú známe a ľahko dostupné nielen pre osoby, kvôli ktorým ich tam odkladáte, ale aj pre zlodějov. Radšej kľúče nechajte u dôveryhodného príbuzného, známeho alebo suseda.
- **Nedržte doma väčšie sumy peňazí a cennosti.** Peniaze budú bezpečnejšie na účte v banke alebo na vkladnej knižke s heslom. Aj cennosti ako sú šperky, cenné zbierky, budú počas plánovanej neprítomnosti bezpečnejšie v prenajatom trezore banky.
- **Nikdy neodkladajte platobné karty spolu so zapísaným PIN kódom na jedno miesto.** Ak si heslo alebo PIN kód od bankomatovej karty k účtu zapíšete, vždy ho odložte oddelene na inom bezpečnom mieste.
- **Starostlivo zamykajte dvere a zatvárajte okná.** Nezabúdajte ani na podkrovia, poschodie, malé strešné okná a pivničné okná. Zvlášť dôležité je pred odchodom prekontrolovanie zabezpečenia miest rizikových vstupov ako sú balkóny, lodžie a pivnice.
- **Na menovku svojho bytu/domu si nechajte vyryt' meno v množnom čísle alebo v mužskom rode,** a to predovšetkým v prípade, že bývate sám/sama. Môžete tak odradiť zlodějov, ktorí si vyberajú obydlia, kde žijú osamelí ľudia.
- Ak bývate v rodinnom dome, skôr ako odcestujete uschovajte do uzamknutých priestorov rebríky

a náradie, ktoré by mohli poslúžiť zlodejom pri vlámaní do vášho domu.

Pred tým, než z domu odídete:

- **Jedným z najlepších spôsobov ako zabezpečiť svoje obydlie pred zlodejmi, je mať dobré susedské vzťahy.** Požiadajte svojich susedov alebo známych, aby venovali pozornosť okoliu vášho domu, bytu, kým budete na dovolenke, aby si všimli pohyb neznámych podozrivých osôb v jeho blízkosti a v prípade podozrenia na jeho ohrozenie kontaktovali mestskú políciu.
- **Dohodnite sa s dôveryhodnou osobou (príbuzným, susedom), aby k vám občas zašli,** nielen poliať kvety či nakrmiť domáce zvieratko, ale tiež skontrolovali neporušenosť bytu a pravidelne vyberali poštovú schránku.

Ak po návrate z dovolenky zistíte, že je vaše obydlie narušené, bezodkladne kontaktujte štátnu políciu na tel. č. 158.

Kontakty na mestskú políciu Stupava sú: 02/65 93 41 00 - stála služba, alebo hliadka polície: mobil 0905 621 454.

V prípade vlámania nevstupujte do bytu/domu, s ničím nehýbte, nemanipulujte, nepremiestňujte predmety, nepratujte. Je to dôležité, aby ste nezničili dôkazy, ktoré môžu polícii pomôcť pri odhalení páchatela a ukradnutých vecí.

Vaša mestská polícia ■

Záhorie bohatšie o novú ponuku bývania

- moderné byty v Stupave za rozumnú cenu
- vysoký štandard prevedenia, dokončené okolie
- lokalita s kompletnou infraštruktúrou
- dostatok príležitostí na šport a relax

0902 962 242
www.zipava.sk

Anketa Slovenka roka 2011

Týždenník Slovenka a RTVS aj tento rok vyhlásili anketu Slovenka roka 2011. Jej hlavnou ideou je prezentovať dámy, ktoré sú úspešné vo svojom povolání, ukázať verejnosti skutočné osobnosti. V roku 2010 sa stala Slovenkou roka MUDr. Štefánia Moricová zo Stupavy. Tento rok je v anquete nominovaná ďalšia Stupavčanka – MUDr. Mária Jasenková – výkonná riaditeľka a lekárka neziskovej organizácie Plamienok.

Zamysleli ste sa niekedy spätne nad tým, kde a kedy skrsla vo vás idea venovať sa nevyliciteľne chorým deťom a ich rodinám?

Vždy som k deťom mala veľmi blízko. Keď som začala po skončení vysokej školy pracovať na Klinike detskej onkológie v Bratislave na Kramároch zistila som, že sa na mňa obracali najmä rodiny, ktorých deti sme nevedeli vyliečiť. Na onkológiu sa deti obyčajne liečia dlhodobo, máme čas a možnosť ich lepšie spoznať a vybudovať si s nimi a ich rodinami vzťah. Mnohé z týchto nevyliciteľne chorých detí ma na konci svojho života prosili, či by nemohli ísť domov. Vedela som, že pokiaľ doma nebudú mať potrebné lieky, prístroje a niekoho, kto by im vedel v prípade zdravotných problémov poradiť alebo priamo doma pomôcť, nebude možné, aby boli doma. Zároveň som cítila, že to, čo pre tieto deti naozaj môžeme urobiť, je splniť im to, čo si prajú. Tak som si povedala, že skúsím urobiť všetko preto, aby sme im aj toto pranie mohli splniť. V roku 1999 som mala možnosť zúčastniť sa kurzu paliatívnej starostlivosti v Poľsku vo varšavskom detskom hospici. Veľmi ma oslovil ich spôsob pomoci takýmto rodinám a povedala som si, že podobná forma pomoci by mohla prospieť aj väčšine našich nevyliciteľne chorých detí a ich rodinám. Tam sa začala rodiť myšlienka založiť detský domáci hospic Plamienok.

Problematike paliatívnej liečby sa venujete od r 1999. Zmenilo sa vo vašom živote, vzhľadom k tejto práci, niečo?? Myslíte si, že nastal u vás akýsi posun v chápaní a prežívaní smrti? Hoci aj tej cudzej?

Stretnutia s rodinami, ktoré strácajú svoje dieťa ma inšpirujú k zamysleniu sa nad svojim vlastným životom. Kto vlastne som, čo tu chcem, čo je pre mňa dôležité a čo nie. Na niektoré otázky hľadám odpovede dodnes, na niektoré som si počas tohto obdobia už odpovedala. Napr. ak pominiem transcendentnú rovnu, najdôležitejšie v živote sú pre mňa medzilidské vzťahy. Pre ne sa oplatí žiť aj trpieť, vzťahy nám pomáhajú dozrievať, v nich naozaj dávame, ale aj dostávame. Môj pohľad na smrť sa za toto obdobie veľmi nezmenil. Je to pre mňa stále tajomstvo.

Ako prebieha proces výberu Vašich spolupracovníkov, keďže každý má svoju funkciu. Bol ťažké nájsť ľudí s podobným záujmom, či nadšením?

Detský hospic Plamienok je postavený na odbornej báze. Som hlboko presvedčená, že rodiny s nevyliciteľne chorými deťmi potrebujú odbornú aj ľudskú pomoc zároveň. Potrebujú niekoho, kto dokáže s nimi zdieľať radosť aj bolesť, ale zároveň je odborníkom vo svojom obore. Snažíme sa preto vyberať ľudí, ktorí majú nielen vnútornú danosť pre pomoc takýmto

rodinám, ale aj odbornú kvalifikáciu, musia mať ukončenú vysokú školu v odbore. Zamestnávame lekárov, zdravotné sestry, psychologičky, sociálneho pracovníka, právneho terapeuta. Pre záujemcov o prácu organizujeme vzdelávací prípravný kurz. Podmienkou prijatia do zamestnania nie sú pracovné skúsenosti, ale ochota sa učiť sa a osobnostne rásť.

Ako reagujú na váš spôsob liečby iní lekári? Dostalo sa vám niekedy spätnej väzby aj od nich?

Pracujem aj v detskej fakultnej nemocnici a musím povedať, že sa väčšinou stretávam s dobrou odozvou, myšlienku detskej domácej starostlivosti o nevyliciteľne choré deti prijímajú a oceňujú. Najmä ak hovorím o kolegoch z detskej onkológie, cítim ich podporu, otvorenosť k spolupráci. Je pravdou, že najlepšiu spoluprácu máme s lekármi, s ktorými máme osobný vzťah, ktorí nás poznajú, ktorí vedia ako naša organizácia funguje. A preto viem, že spolupráca s lekármi nemocníc je v prospech detí, o ktoré sa staráme.

Učíte ľudí vyrovnávať sa so smrťou. Ako sa s osobnými stratami vyrovnávate Vy?

Myslím si, že v živote na zemi nie je možné naučiť sa smrťou vyrovnávať. Strach a úzkosť zo smrti patria k našej prirodzenosti a nie je možné sa ich úplne zbaviť. Neverím, že existuje odborník, ktorý by dokázal ľudí naučiť sa so smrťou vyrovnávať. Na druhej strane ale verím, že je možné ľuďom, ktorí odchádzajú z tohto sveta a ich rodinám v mnohom pomôcť. Ako lekár dokážem zmierniť fyzické utrpenie aspoň tak, aby bolo prijateľné, niekedy ho dokážem aj úplne odstrániť. A potom môžem trpiaceho a ich blízkych sprevádzať. Sprevádzať znamená, byť k dispozícii keď človek, ktorého sprevádzam chce, aby so mnou bol a niest' spolu s ním všetko, čo mu život prináša. Radosť aj bolesť, životné straty aj životné nálezy. Znamená nevnučovať sa, nehodnotiť, vedieť, čo naozaj dávam a čo dostávam.

A ako sa ja vyrovnávam so stratami? Nemyslím si, že som v niečom iná ako ostatní – straty ľudí, ktorých som mala rada, boli pre mňa vždy bolestné a veľmi ovplyvnili môj život. Časom som si uvedomila, že ma asi priviedli k Plamienku. Rodiny, ktoré stretávam a ktoré strácajú či stratili svoje dieťaťko mi ponúkli mnoho inšpirácie ako s takouto stratou v živote naložiť. Naučila som sa, že požiadať o pomoc v chvíli, keď ju potrebujeme, nie je zlyhanie alebo osobná prehra. Naučila som sa, že bolesť a smútok je daň za lásku a tak to proste v živote chodí. Naučila som sa, že je možné prežívať bolesť ale nevyhýbať sa zároveň radosti.

V životopise na webovej stránke hospicu máte uvedené, že ste absolvovali stáž v hospiciach v zahraničí.



Čím sa líšia detské hospice, resp. Plamienok, od tých zahraničných. Zameraním to asi nebude...

Hospic ako organizácia, ktorá pomáha nevyliciteľne chorým ľuďom a ich rodinám, je vždy obrazom toho, kto ho založil. Tento človek mu dáva ducha a smerovanie, aspoň na začiatku. Existujú dva základné typy detských hospicov. Sú to jednak domáce hospice podobne ako Plamienok, keď odborníci chodia za deťmi priamo domov, aby deti nemuseli do nemocnice a usilujú sa zmierniť ich utrpenie. My z Plamienka navštevujeme rodiny, ktoré sa starajú o nevyliciteľne choré dieťaťko v okruhu cca 200-250 km od Bratislavy. Na začiatku im prinesieme kompletne liekové a prístrojové vybavenie (kyslíkový koncentrátor, odsávačka a pod.). Väčšina návštev je plánovaných, v intervale cca 1-2-3 týždne. Majú na nás 24 hod. tel. kontakt a v prípade potreby a zhoršenia zdravotného stavu ich navštívime aj v noci alebo cez víkend. Pomoc je pre rodiny bezplatná včítane liekov a prístrojového vybavenia. Druhý typ hospicu je tzv. free standing hospic, t.j. hospic ako budova, kam môžu detskí pacienti s rodinami prichádzať. Tento typ hospicov je rozšírený najmä v Anglicku, kde domáca starostlivosť zabezpečujú prevažne nemocnice. Ponúka rodinám, ktoré majú deti s pomaly sa zhoršujúcimi chorobami tzv. oddychový pobyt. O dieťaťko je odborné postarané, rodičia aj súrodenci môžu na chvíľu zmeniť životný stereotyp, stretnúť rodiny s podobným osudom a oddýchnuť si. Ak sa rodina rozhodne stráviť v tomto hospici aj posledné dni a hodiny, hospic je pripravený byť s nimi. Prevádzka takétoho zariadenia je finančne náročná. V našich kultúrnych podmienkach mám skúsenosť, že ak rodina nechce alebo nemôže byť doma, vo väčšine prípadov si vyberie pobyt v nemocnici.

Čo vám práca v Plamienku dala a naopak, vzala?

V Plamienku som sa napr. naučila povedať nie, ak cítim, že idem hlboko proti sebe. Naučila som sa rozlišovať medzi priateľskými a pracovnými vzťahmi. Pochopila som, že pomáhať trpiacim vyžaduje v prvom rade úprimnosť k sebe samému, vyžaduje schopnosť prijať svoje vlastné utrpenie a otvoriť sa pomoci druhých. Až práca v Plamienku ma priviedla k hlbšiemu zamysleniu nad mojím utrpením, ktoré som v živote prežila. Dáva mi životné naplnenie a možnosť osobnostne rásť. Vzala mi mnoho osobného času, ale skôr by som povedala, že ja som sa ho dobrovoľne vzdala.

Je pre Vás práca s deťmi jednoduchšia ako s dospelými, keďže ste založili detský hospic?

V detskom hospici pomáhame nielen deťom, ale aj dospelým. A často je to tak, že ak chceme pomôcť deťom,

cesta vedie práve cez dospelých. Je ale pravdou, že deti majú v mojom živote špeciálne miesto. Cítim k nim blízkosť (viem, že v hĺbke duše som tiež dieťa), mám tendenciu ich vždy chrániť a ich záujem postaviť na prvé miesto. Na druhej strane deťom nedokážeme pomôcť, ak nepomôžeme aj dospelým. Práca v detskom hospici je aj o deťoch aj o dospelých.

Čo si myslíte, čo najviac oslovuje dobrovoľníkov, aby sa hlásili k práci takéhoto druhu?

Ak nazrieme hlbšie do životov ľudí, ktorí pracujú s trpiacimi, zistíme, že všetci z nich vedia o čom je utrpenie v živote, že sami prežili v svojom živote bolestné obdobie či obdobia a toto utrpenie ich urobilo vnímavými na utrpenie druhých a naučilo ich vydržať záťaž. Keď sa snažíme pomáhať druhým, často im ponúkame to, čo sme sami nedostali a prežívame pocit zmysluplnosti a naplnenia.

Ako vníma Vaša rodina a priatelia prácu, ktorú vykonávate?

Zo začiatku, ale to už bolo dávno, v rodine nebola prijatá s nadšením. Vždy ale rešpektovali moje rozhodnutia a za to som im vďačná. Niektorí priatelia sa čudujú ako to môžem robiť, niektorí so mnou zdieľajú otázky, ktoré si prinášam z práce do súkromného života.

Žijete v Stupave. Nikdy vás netahalo ísť pracovať mimo Slovenska? A prečo ste si vybrali práve život v Stupave?

Dlhodobou som nikdy neuvažovala presťahovať sa do zahraničia, doma je doma. Stupavu som poznala ako dieťa, keďže moji rodičia tu majú dobrých osobných priateľov a chodievali sme k nim občas na návštevu. Páčila sa mi, ale netušila som, že tu raz budem bývať. Po skončení vysokej školy sa mi naskytla možnosť sa sem presťahovať. Som rada, že som túto možnosť využila a bývam tu už viac ako 12 rokov.

Čomu by ste sa venovali, keby ste nemali Plamienok?

Nemám jasnú predstavu, ale nad touto otázkou som už premýšľala. Určite by to bola práca s ľuďmi, možno tiež s deťmi. Možno by som sa venovala naplno detskej onkológii, možno by som sa zúčastnila dobrovoľnej práce v inej neziskovej organizácii, možno by som prispievala do novín...

Ako reagujú na vašu prácu študenti v zahraničí, ktorým prednášate?

So záujmom počúvajú, pýtajú sa často krát veľmi hlboké a zaujímavé otázky, neboja sa vysloviť svoj názor. Prácu nášho hospicu vnímajú ako inšpirujúcu a zmysluplnú. Stretávam sa v 99% prípadov so samými pozitívnymi ohlasmi.

Stretnú ste sa aj s negatívnymi odozvami na vašu prácu, resp. nespokojnosťou ľudí, ktorí u vás hľadali pomoc?

Nestretní, ale je to asi preto, že rodiny nemusia prijať našu pomoc, ak nechcú. Pomáhame iba rodinám, ktoré našu pomoc dobrovoľne prijmu. Spätne väzby týchto rodín sú veľmi dobré a to nám dodáva silu hľadať spôsoby ako pomoc zlepšovať. Nie že by sme nikdy chybu neurobili, ale nikdy sme rodinu v ťažkých chvíľach neopustili a to je asi to, čo najviac oceňujú.

Bolo pre vás prekvapením, keď ste sa dozvedeli o vašej nominácii

v anquete Slovenka roka 2011?

Áno, bolo to najväčšie prekvapenie tohto roka. Nikdy som na takúto nomináciu nepomyslela.

Sledovali ste niekedy túto súťaž? Poznáte ju? Ako to vlastne celé prebieha?

Vedela som, že takáto súťaž existuje, ale nikdy som jej priebeh v televízii nesledovala a tak sa teraz dozvedám, ako to vlastne prebieha. Ženy sú nominované niekoľko člennou komisiou, sú postupne predstavené v STV a v časopise Slovenka. Každá nominantka má svoje sms číslo a verejnosť má možnosť dať hlas prostredníctvom sms nominantke, ktorú preferuje a potom sa vyhlási víťazka v gala programe, ktorý bude 23.5. vysielat' STV 2 z budovy SND.

Myslíte si, že dámy zo zdravotníctva majú väčšie šance na víťazstvo, než dámy z iných oblastí, keďže v posledných dvoch rokoch boli víťazkami práve doktorky?

Neviem, čím to bude, že zvíťazili lekárky. Asi pre to, že práca lekára je stále verejnosťou vysoko cenená.

Minulý rok bola Slovenkou roka MUDr. Štefánia Moricová zo Stupavy. Poznate sa?

Nie, ale bola by som veľmi rada, ak by som mala možnosť ju spoznať.

Tento rok je nominovaných dvadsaťdva žien. Stihli ste sa už spoznať?

Stretnú sme sa na tlačovej konferencii a mali sme možnosť sa stretnúť aj na víkendovom pobyte v kúpeľoch Brusno. Mne sa bohužiaľ pre úmrtie v rodine nepodarilo sa stretnutia zúčastniť.

Čo vám, resp. hospicu prináša Vaša nominácia?

Moju nomináciu vnímam ako nomináciu Plamienka a rodín, o ktoré sme sa starali či staráme. Priala by som si, aby ho ľudia viac spoznali a aby toto spoznanie bolo obojstranne obohacujúce. Aby hopic priniesol ľuďom do života nové podnety na zamyslenie a deťom a rodinám v hospici zas možnosť požiadať o pomoc a podporu. Aby ich vzťah bol úprimný, založený na dôvere.

Čo by ste odkázali ľuďom, ktorí si ešte k vám a Plamienku cestu nenašli?

Plamienok je malinký ohník vyžarujúci svetlo a teplo symbolizuje život. Stačí veľmi málo, aby sa rozohrel, ale ešte menej aby zhasol. Pracovníci hospicu malinkým ohníkom osvetľujú deťom a ich rodinám kroky na ceste životom a usilujú sa dať im pocítiť, že nekráčajú osamelí v tme a beznádeji... Plamienok žije iba vďaka tým, ktorí ho chránia a pomáhajú mu. Ďakujeme. www.plamienok.sk

Zhovárala sa Helena Schmadlová ■



slovenka
roka 2011

ženský web.sk



Nestráca múzu

Výtvarný umelec Pavel Múza vie, že každý život má svoju veľkosť. Svoju vlastnú hodnotu. A tú treba aj vedieť vypovedať. O to sa snaží celým svojim doterajším dielom. To že tú zaujímavosť ťažkú prácu nevzdá, avizuje jeho tvorivý dnešok. Náznaky nového umeleckého objavovania – napísal kunsthistorik PhDr. Ľuboslav Moza o umelcovi, stupavskom rodákovi, Pavlovi Mózovi ešte pred pár rokmi. My dnes vieme, že stále nové objavovanie sa u tohto umelca neskončilo. V piatok, 6. mája 2011, sa uskutočnila vernisáž výstavy Pavel Múza – Výber z tvorby 2008-2011. Cykly, ktoré boli nainštalované vo Výstavnej sieni KD v Stupave sú prierezom tvorby posledných troch rokov, ktoré prezrádzajú posun umelcovej

tvorby vpred. Sú odrazom autorovej duše, akými prefiltrovaním videňa sveta autora cez jeho vnútro a následným vyjadrením pocitu cez farbu a materiál. Najnovší cyklus „STOPA“ je symbiózou kontrastu farieb tlmených tónov a materiálov, ktoré boli už autorom pri jeho umeleckej činnosti použité. Ako sám vraví „chcel som použiť materiály, ktoré by som aj tak vyhodil. Takto som ich zrecykloval a dal im nový význam“. Výstavu slávnostne otvoril primátor mesta Stupava Mgr. Pavel Slezák. V sprievodnom programe vystúpili žiaci zo ZUŠ v Stupave pod vedením p. Mydliara Filip Jandorf hrou na trúbku a Martin Ivančík hrou na gitaru. Darovaním obrazu „Stupavský kaštieľ“ vyjadril umelec zamestnancom MKIC vďaka za pomoc pri organizovaní

jeho výstav v Stupave. Rozhovor s umelcom Pavlom Mózom bude uverejnený v nasledujúcom čísle Podpajštúnskych zvestí. hsch ■



STOPA - Ateliér IV.

„Urobme to“ – Deň Zeme s Envirosvetom

Ako každoročne, sme sa opäť stretli pri čistení parku v Stupave a v Sedliackom dvore pri KD Stupava na oslave Dňa Zeme. Čistenie a oslavu organizovalo už tradične OZ Envirosvet v spolupráci s MKIC Stupava a Mestom Stupava. Tentokrát vyšiel dátum akcie na 16.4., i keď oficiálny dátum pre Deň Zeme je 22.4., ale veď to je jedno, pomáhať Matke Zem by sme mali kedykoľvek a kdekoľvek, nie len jeden deň v roku.

Stretnutie sa ukryvalo pod krycím názvom „Urobme to“. A to z toho dôvodu, aby sme spoločnými silami urobili niečo pre spoločnú lokalitu, kde sa mnohí chodíme prechádzať, či už sami alebo so svojimi ratolesťami, psíkmi a pod. „Urobme to“ myslím celkom slušne, nakoľko sme vyzbierali približne 40 plastových vriec odpadu. Väčšinu odpadu tvorili plastové fľaše, sklo, papierové krabičky od cigariet. Všetko odpady, ktoré by mohli skončiť v separovaných košoch. No, čo už. Ešte stále je ľahšie

to vyhodit' pod seba. Touto cestou chceme poďakovať všetkým, čo prišli pomôcť so zberom a dúfame, že sa stretne opäť o rok. Po takejto fuške sme potrebovali doplniť energiu. S týmto nám veľmi ochotne pomohol p. Bubnič z Cevaservis. Ďakujeme krásne, všetci sme sa po tých vašich parených buchtách obľizovali ešte na druhý deň.

Po super obede sme sa všetci presunuli do Sedliackeho dvora pri KD Stupava. Kde OZ Envirosvet pripravilo rôzne stanoviská pre deti. Úvod podujatia patril divadelnému predstaveniu a potom hor sa na tvorivé dielne. Tie boli zamerané predovšetkým na výrobu z odpadového a prírodného materiálu. Najväčší úspech mali veľkonočné tvorivé dielne, kde sa vyrábali kuriatka a zajačikovia zo sena. Pre chlapcov bola zaujímavá výroba hračky z plastovej fľaše, ktorú vymyslel dôchodca pán Rideg s Veľkej nad Iplom. Veľkým lákadlom pre deti boli aj poníky, nafukovacia

šmyklávka a trampolína. Pre malých záhradkárov bolo pripravené stanovisko výsadba rastlín, kde sa naučili ako sa sadí a ako sa pracuje so zemou. Nenechali sme bez práce ani dospelákov. Tí nás veľmi príjemne prekvapili, svojou kreativitou pri vyzdobovaní ekotašiek tupovacou technikou.



Za tento pekný deň ďakujeme všetkým zúčastneným a hlavne Nadačnému fondu ČSOB Finančnej skupiny v Nadácii Pontis, ktorá finančne podporila celý projekt „Urobme to“. Mgr. Kristína Paulčíková ■

Robo Kazík stupavským mamám

Druhá májová nedeľa v roku sa niesla v duchu osláv žien – darkýň života – matiek. Srdcia našich mám sú pre nás záhadou. Kde sa v nich berie toľko citu, lásky, porozumenia, oddanosti, trpezlivosti, sily, obetavosti, starostlivosti a vznešenosti? Materinskú lásku snáď ani opísať nemožno.

Ku Dňu matiek usporiadalo MKIC v Stupave koncert speváka Roba Kazíka. Kultúrnym domom sa niesli známe piesne i piesne zo spevákovho zatiaľ posledného vydaného albumu Mojím najdrahším. Svoju vrúcnu lásku k matke a úctu ku všetkým mamám vyjadril najmä piesňou O matke, v ktorej spieva: „Stačí mi len jej hlas počuť, vzácna chvíľa taká. Ona ako posol lásky, vždy spokojná i šťastná. Ak

mi povie syn môj zomriem, každý živý raz sa stratí. Pošepkám jej iba skromne Teba nikto iný nenahradí“. Slová piesne pohladili dušu, poláskali srdce a vyčarili slzu v oku každej mamičky. Každý z nás vyjadruje lásku k svojej matke iným štýlom a spevákov sa to podarilo najmä spôsobom, ktorý je pre neho vlastný – spevom.

Primátor mesta Stupava Mgr. Pavel Slezák poprial vo svojom príhovore zúčastneným mamám veľa spokojnosti a optimizmu, aby ako ochrankyne rodinnej pohody, strážkyne dobrého a mravného v rodinách, boli dobrou autoritou a oporou pre svoje deti. Na záver obdaroval primátor mesta spoločne so spevákom každú mamičku kvietkom vďaka. hsch ■



Odmena za spoluprácu

Už tradične sa koná v moravských Dolných Kouniciach festival známy ako Svatogothardské vinařské slavnosti. Nebolo tomu inak ani tento rok. V sobotu 7. mája sa na Masarykovom námestí v D.Kouniciach odohrávala prehliadka a degustácia vín a výrobkov spojených s vinárstvom, obohatená o ukážky tradičných remesiel a predajom gastronomických špeciálov zo zveriny. Do prehliadky a degustácie sa prihlásilo viac ako 100 vinárov (z Dolných Kounic, Mělnčan, Moravských Bránic, Nových Bránic, z obce Němčičky a Pravlov) s približne 250 vzorkami. V sprievodnom kultúrnom programe vy-



stúpil mužský spevácky zbor Mužáci, cimbalová muzika A. Smutného a strelecká skupina Střelci sv. Gotharda. Mestské kultúrne a informačné centrum v Stupave a Mesto Stupava usporiadalo zájazd pre stupavských

záhradkárov na toto podujatie do partnerského mikroregiónu ako poďakovanie ZO SZZ v Stupave, za aktívnu účasť, podporu a pomoc pri organizovaní najväčšieho kultúrneho podujatia v Stupave – Deň zelá. hsch ■

Mestská knižnica Ruda Morica informuje

Prešiel MAREC – MESIAC KNIHY a tiež APRÍL – MESIAC LESOV. Tieto dva mesiace sú bohaté na podujatia pre našich čitateľov, ale aj pre ostatnú verejnosť.

Knižnicu navštívili všetky Materské školy zo Stupavy a tiež MŠ z Borinky. Prišli na exkurziu do knižnice na záver spojenú s peknou rozprávkou. Za týmto účelom navštívilo knižnicu 115 detí. V tomto roku sme vyhlásili už 16. ročník literárnej súťaže pre žiakov II. stupňa ZŠ okresu Malacky a Sučian s názvom „Príroda je život pre každého“. Súťaž robíme na počesť spisovateľa, národného umelca Ruda Morica, ktorý dlhé roky žil a tvoril v Stupave. V roku 2011 pri príležitosti nedežitym 90 rokov Ruda Morica nám Základné školy poslali rekordných 79 literárnych prác. Práce detí vyhodnotí odborná porota a výsledky sa dozvieme v ďalšom čísle Podpajštúnskych zvestí. Počas celého marca sme mali v detskom oddelení nástenný kvíz DETI A KNIHY. Kvíz sme vyhodnotili koncom mesiaca. Vrecúško prekvapení získala žiačka 5. B Dominika Tančiboková z čitateľského krúžku, ktorého členovia pravidelne navštevujú knižnicu s pani učiteľkou Olgou Bujnovskou. Žiaci tohto čitateľského krúžku nám priniesli aj výtvarné práce k prečítaným knihám Ruda Morica a tiež sa zúčastnili v kultúrnom dome otvorenia výstavy „Život a dielo Ruda Morica“, ktorú sme pripravili k nedežitym 90. narodeninám spisovateľa.

Žiaci Špeciálnej základnej školy prišli do knižnice na besedu o knihách Ruda Morica a priniesli nám aj prekrásne výtvarné práce ku knihám

spisovateľa. Už spomínanú výstavu v kultúrnom dome navštívilo 369 detí našej ZŠ a 114 dospelých.

Na APRÍL – MESIAC LESOV máme zase v detskom oddelení nástenný kvíz STROMY A MY, ktorý vyhodnotíme koncom mesiaca.

V apríli pri príležitosti výročia narodenia najväčšieho rozprávkara Hansa Christiana Andersena robí naša knižnica pre deti 4. ročníka ZŠ súťaž „Kráľ detských čitateľov Stupavy“. Prebehlo už 1., 2., aj 3. kolo súťaže. Do finále postúpilo 28 detí. Reportáž zo slávnostnej korunovania „Kráľa detských čitateľov“ si môžete prísť osobne pozrieť alebo si prečítať v ďalšom čísle PPZ.

V apríli tiež navštívili žiaci 4. A a 4. B v rámci literárnej výchovy knižnicu, popozerali si knižné novinky, vymenili si knihy a pozreli si aj pekné rozprávky.

Od 11. 4. do 15. 4. sme vyhlásili „Predveľkonočný týždeň bez pokút“. Čitatelia mohli vrátiť dlhšie požičané knihy bez toho, že by platili poplatky z omeškania. Zaplatili si len členské poplatky. Túto možnosť využilo 45 čitateľov.

Zlatica Obadalová ■

Mestská knižnica Ruda Morica oznamuje širokej verejnosti, že v našej knižnici sa knihy nielen požičiavajú, ale sa aj predávajú aktuálne knižné novinky pre deti i dospelých.

Mestská knižnica Ruda Morica oznamuje, že v našej knižnici prebieha celoročne burza vyradených kníh, kde si záujemcovia nájdu dobrú knihu len za 0,10 EUR.

Programy
Šaša Maroša



Oslávme spoločne Deň detí
v sobotu 28. mája 2011 od 16:00 hod. v Sedliackom dvore

Bábkové divadlo
O troch grošoch (v podaní členiek MC Fífidlo)

Vystúpenie šaša Maroša
Detské pesničky, veselé kúzla, súťaže o skvelé ceny

Vstup voľný. V prípade nepriaznivého počasia sa program uskutoční vo veľkej sále KD v Stupave.
Bližšie informácie o podujatí: schmadlova@mks-stupava.sk, evina.mrazova@googlemail.com.

Veteran's Cup Stupava 2011

V sobotu 16. apríla sa v Mestskej športovej hale uskutočnil prvý ročník medzinárodného turnaja v hádzanej starých pánov a skúsených dám VETERAN'S CUP STUPAVA 2011 pod záštitou Ministra obrany SR. Turnaja sa zúčastnilo 8 mužských družstiev vrátane domácich a partnerského mesta Stupavy - IVANČÍC z Českej republiky. V kategórii žien sme privítali 4 družstvá.

Úspešný turnaj vyzdvihlo prvé miesto stupavských mužov, ktorí prešli celým turnajom bez zaváhania ako aj predvedená hra stupavských žien, ktoré mali na prípravu na turnaj len 2 mesiace a aj napriek tomu odohrali kvalitné a vyrovnané zápasy. Druhé miesto v kategórii mužov obsadili Malacky, tretie skončili Ivančice. Ženskú časť turnaja vyhralo družstvo Nitry pred Šalou a tretou Bratislavou.

Radi by sme srdečne poďakovali výbornému obecnstvu, ktoré nám pripravilo skvelé a búrlivé prost-

redie, kde bola radosť hrať. Tak isto naša vďaka patrí Ministrovi obrany SR pánovi Galkovi, primátorovi mesta Stupava pánovi Slezákovi, vedúcemu služobného úradu MO SR pánovi Plučinskému a pani Hane Papovej - Davidovej bývalej reprezentantke ČSSR v hádzanej, ktorí svojou účasťou podporili náš turnaj. V nepo-



slednom rade patrí poďakovanie aj sponzorom, organizačnému tímu a všetkým hráčom. mh ■

Divadelná Stupava

Najväčšia propagácia nášho mesta je už takmer 15 rokov výlučne spätá s tradíciou pestovania kapusty. Túto tradíciu pripomína, žiaľ len v názve, každoročne poriadajú mestský festival. Zelenine a ovociu sa v tomto regióne skutočne darilo, vplyv na to malo zloženie tunajšej pôdy a vhodné klimatické podmienky. Propagovanú tradíciu poľného pestovania zeleniny na väčších plochách a následný priamy alebo priekupnícky odpredaj prebytkov na mestských trhoviskách možno časovo vymedziť od konca 19. storočia po zánik Rakúsko-uhorskej monarchie v roku 1918. Tento trend súvisel s rozmachom blízkych miest – Bratislavy, a najmä Viedne, hlavného mesta monarchie. Obe blízke mestá boli odkázané na zásobovanie potravinami z vidieka, pochopiteľne nielen toho záhorskeho. Hranice nových štátov a colné poplatky skomplikovali po roku 1918 zabehnutý vývoz a predaj poľnohospodárskych produktov do Viedne natoľko, že sa stal pre tunajších pestovateľov nevýhodný. Strata trhov, jarmokov a možnosti odbytu na druhej strane Moravy bola veľmi citelná, pôvodný stav sa už nepodarilo obnoviť. Neupieram právo vnímať túto „tradíciu“ ako naše unikum, ktoré

má reprezentovať naše mesto v európskom meradle. Je však veľkou škodou zanedbávať aj iné hodnoty, ktoré patria do kultúrnych dejín nášho mesta. Mám na mysli štyri osobnosti pochádzajúce zo Stupavy, ktoré spájali spoločný záujem. Slávu a uznanie si v celom európskom kultúrnom svete vyslúžili ako umelci a milovníci dramatického umenia.

Ferdinand Pálffy

Ako prvú osobnosť možno uviesť Ferdinanda Pálffyho, ktorý sa síce narodil v roku 1774 vo Viedni, pochádzal však zo stupavskej vetvy Pálffyovcov. Jeho otec sa narodil v stupavskom kaštieli, v ktorom členovia rodiny počas roka prebývali. Ferdinandova kariéra sa spočiatku uberala celkom odlišným smerom. Po vyštudovaní Banskej akadémie v Banskej Štiavnici a krátkom pôsobení v tamojšom Mincovom a banskom úrade sa usadil vo Viedni. Kultúrny život v hlavnom meste habsburskej ríše prehľbil jeho záujem o umenie. Majetkové pomery a aristokratická príslušnosť mu umožňovali preniknúť medzi špičky viedenskej panskej spoločnosti. Vzácnu súkromnú zbierku minerálov rozšíril aj o starožitnosti,

knihy a obrazy. Nevšedný záujem však prejavil najmä o dramatické umenie a preslávil sa ako popredný divadelník. V roku 1807 získal ako spoločník do prenájmu viedenské divadlo Theater an der Wien, Burgtheater a Theater am Kärntnertor. Pôsobenie v Theater an der Wien mu prinieslo uznanie divadelného sveta. Úspešnému riaditeľovi sa podarilo v roku 1813 toto divadlo získať do súkromného vlastníctva. Počas jeho vedenia otvoril divadlo širokej verejnosti a zavádzal v ňom moderné prvky, napríklad detský balet a pantomímu. Snažil sa angažovať len najlepších hercov a hudobníkov, pre ktorých v roku 1818 zaviedol penziu. Udržoval kontakty s poprednými umelcami divadelného sveta. Známa je aj jeho snaha angažovať do divadla Ludwiga van Beethovena. Žiaľ, veľku nádejné rokovanie stroskotalo na Beethovenových osobných požiadavkách ohľadom výmeny kapelníkov. V divadelných predstaveniach využíval moderné prvky a veľkolepé efekty – rytierske turnaje, šermiarske bitky, horiace kulisy, čarodejnícke príbehy. Pre ilustráciu možno uviesť, že v inscenovanej tragédii Panna Orleánska od Friedricha von Schillera účinkovalo naraz na pódiu viac ako 400 ľudí a 80 koní. Náročné divadelné predstavenia dostali riaditeľa a majiteľa divadla Ferdinanda Pálffyho do veľkých dlhových. Situácia vyústila bankrotom, divadlo

bol nútený v roku 1826 odpredať v aukcii. Hrozba väzenia a nátlak veriteľov ho donútili utiecť z Viedne do Bratislavy. Za obeť finančným dlhom padla aj jeho cenná zbierka minerálov a obrazov. Do Viedne sa vrátil až po štyroch rokoch. Finančný krach v dôsledku nákladnej prevádzky divadla nepostihol len Ferdinanda Pálffyho. Rovnaký osud postihol aj jeho predchodcu, zakladateľa divadla Emanuela Schikanedera. Finančne zruinovaný musel z divadla odísť, zomrel v chudobe a v zabudnutí.

Angelo Neuman

Ďalším Stupavčanom je Angelo (vlastným menom Jozef) Neuman. Narodil sa v stupavskej židovskej rodine v roku 1838. Neumanovu celoživotnou láskou sa stala opera. Začínal ako úspešný barytonista, debutoval v roku 1859 v Berlíne, neskôr účinkoval vo viedenskej Dvornej opere. Postupne sa vypracoval na uznávaného a úspešného impresária. Stal sa vedúcim operných domov v Lipsku a Brémach. Bol osobným priateľom Richarda Wagnera a propagátorom jeho diela. V roku 1882 sformoval cestovnú spoločnosť, ktorá uvádzala Wagnerovu operu Prsteň Niebelungov po celej Európe. V roku 1885 sa usadil v Prahe, kde prijal funkciu riaditeľa Nového nemeckého divadla (dnes Státni opera). Tu zúročil svoj manažérsky talent, pod jeho

vedením bolo v divadle uvedených viacero svetových premiér. Uvádzal diela najvýznamnejších umelcov svojej doby, napríklad Richarda Straussa a Gustava Mahlera. Pozvanie na účinkovanie medzi inými prijal aj jeho osobný priateľ Enrico Caruso. Angelo Neuman je známy ako vzdelaný a rozhladený človek s charitatívnym cítením, ktorý výrazne ovplyvňoval kultúrny vývoj Prahy na prelome 19. a 20. storočia. Pod jeho 22 ročným vedením si divadlo vydobilo povest' významnej európskej scény. Angelo Neuman zomrel v Prahe roku 1910, k stému výročiu úmrtia bola na jeho počesť usporiadaná v pražskej Státni opere výstava mapujúca jeho pôsobenie v tejto kultúrnej inštitúcii. *Dokončenie v budúcom čísle.*

Milan Greguš ■

Oznam

Fotografie z archívu občianskeho združenia CLUB ABELLIEMEN-TO boli uverejnené v knihe Antona Hrnka - Mesto Stupava v minulosti a dnes bez vedomia a súhlasu štatutárneho zástupcu združenia. Poskytovanie tohto materiálu iným osobám a subjektom na komerčné účely považujem za nekorektné a verím, že k podobným situáciám už nebude dochádzať. Milan Greguš ■

Zdravotnícka ulica

Dnešná Zdravotnícka ulica patrí medzi „mladšie“ stupavské ulice. Vznikla až začiatkom šesťdesiatych rokov minulého storočia a počas trvania komunistického režimu mala názov Marxova ulica. Pomenovaná bola podľa nemeckého filozofa a ideológa robotníckeho hnutia Karla Marxa (1818 – 1883), spoluautora koncepcie materialistického poňatia dejín. Podľa tejto teórie je spoločnosť založená na ekonomických zákonoch a vďaka tomu je v neustálom konflikte. Riešenie videl v nastolení komunistickej spoločnosti, v zrušení spoločenských tried a zrušení súkromného vlastníctva. Po zmene politického zriadenia v roku 1989 bola ulica premenovaná na Zdravotnícku.

V minulosti Hlavnú ulicu z oboch strán lemovala kompaktná zástavba rodinných domov s príslahlými záhradami. V mieste vyústenia Zdravotníckej ulice na Hlavnú stál prízemný dom, v ktorom bol zriadený hostinec. V zadnej časti domu bola tanečná sála, vo dvore kolkáreň. Počas prvej republiky prevádzkoval hostinec Fridrich Hindls, ktorý ho mal v prenájme od majiteľa susedného domu, obchodníka Emila Kuglera. Počas Slovenského štátu hostinec prevzala vdova Agneša Okruhlicová. Situácia po vojne sa zmenila, nový politický režim nedovoľoval súkromné pod-

nikanie. Krčmárka Agneša Okruhlicová zomrela v roku 1955 a dom s hostincem začal pustnúť.

Po výstavbe Základnej školy na Hlavnej ulici (vyučovať sa v nej začalo v roku 1947) vznikali problémy s jej dostupnosťou. Zamestnanci školy a najmä deti, ktoré nebývali na Hlavnej ulici, prichádzali do školy cez Mlynskú ulicu. Začiatkom 60-tych rokov dvadsiateho storočia nastala v Stupave výstavba nových ulíc a bytových domov. Okrem dnešnej Zdravotníckej ulice vznikli v tom čase napríklad aj Ružová, Bezručova a Budovateľská ulica. Pre plánované sídliská bola vyčlenená plocha západne od Hlavnej ulice. Z tohto dôvodu pripadli dotknuté domy na Hlavnej ulici do asanačného pásma,



Vyústenie dnešnej Zdravotníckej ulice po asanovaní bývalého hostinca.

búracie práce prebiehali v rokoch 1967 - 1969. Koncom roku 1965 sa začala výstavba moderného zdravotného strediska. Stavba bola ukončená po dvoch rokoch. Pre žiakov z týchto ulíc bol prístup do školy cez Mlynskú ulicu nevýhodný,

táto cesta bola pre nich nepohodlnou zachádzkou.

Výstavba sídliska bola rozdelená do časových etáp, jej ukončenia sa Stupavčania dočkali po takmer dvadsiatich rokoch. Za obeť jej padla celá zástavba domov na západnej strane Hlavnej ulice a takmer celá Mlynská ulica, vrátane príslahlých záhrad. Asi v roku 1964 bol zbúraný aj starý stupavský hostinec, naposledy patriaci Agneši Okruhlicovej. Hostinec stál asi o tri metre hlbšie proti susedným domom, na priechelí mal nízke betónové zábradlie. Na búraní sa brigádnicke podieľali stupavskí hádzanári. Po demolácii hostinca sa otvoril prechod na vtedajšiu Marxovu (dnes Zdravotnícku ulicu). Slúžil nielen pre peších, ale aj prístupu stavebným mechanizmom, potrebných pri výstavbe zdravotného strediska a bytových domov. Hostinec bol jedným z prvých domov zbúraných na Dolnom konci Hlavnej ulice. Predchodcom dnešného vyústenia Zdravotníckej ulice na Hlavnú bola len malá vybúraná prieluka medzi domami. Vznik tohto prechodu prišiel vhod aj miestnemu učiteľovi Vojtechovi Erdélyimu, ktorý býval v novopostavených obytných domoch na dnešnej Zdravotníckej ulici. Týmto prechodom sa nielen jemu značne skrátila cesta do školy. Žiaci učiteľa Erdélyiho prezývali „Flody“ a tak tento vybúraný prechod dostal na krátky čas žartovné pomenovanie „Flody pasáž“.

Milan Greguš ■

Obnova panského skleníka a revitalizácia Malého parku

Chátrajúci stav panského skleníka a nevyužívaný Malý park podnietil členov občianskeho združenia Stupavský okrášľovací spolok, Pour Art a Pohodka k ich záchrane a revitalizácii. Zámer nezištne podporili aj viacerí aktivisti a odborníci. Výsledkom je projekt, ktorý počíta s odborným reštaurovaním skleníka, adaptáciou tzv. Krupičkovho domu za hasičskú zbrojnicu a revitalizáciou Malého parku. Panský skleník bol postavený pravdepodobne okolo roku 1870 a dnes predstavuje ojedinelú tech-

Fero Hladký a Tomáš Klas. Projekt bol 10. marca prezentovaný poslancom mestského zastupiteľstva, ktorý mu vyslovil svoju podporu. Mesto Stupava prispelo poskytnutím veľkokapacitného kontajnera a povolením na výrub.

S príchodom teplejšieho počasia bola 16. apríla zorganizovaná brigáda na vyčistenie skleníka od odpadkov a odborné zrezanie náletových stromov v jeho priestoroch. Zároveň bolo vyčistené aj okolie pred bývalou skleníkovou kotoľňou. Odborné zrezanie stro-



Vizualizácia obnovy skleníka a Krupičkovho domu, Ateliér KLiKA.

níckú pamiatku svojho druhu v celoslovenskom meradle. Za zmienku stojí aj severná, sekundárne využitá tehlová stena skleníka. Je staršia približne o sto rokov a pôvodne bola súčasťou zatiaľ neidentifikovanej stavby. Na základe historických dokumentov, fotografií a máp bol vypracovaný predbežný projekt na revitalizáciu priestoru Malého parku. Zámerom je vytvoriť z neho mestskú oddychovú zónu s detským ihriskom, altánkami a grilovacími ohniskami. Jej súčasťou bude aj obnovený skleník a bývalý Krupičkov dom, s využitím pre voľnočasové centrum s čajovňou a verejnými toaletami. Architektonické riešenie a vizualizácie vypracovali architekti z Ateliéru KLiKA: Ivan Klas, Miro Jošt a Katarína Kamienová. Konzultácie o statickom zabezpečení konštrukcie skleníka a tehlového múru poskytli statici

mov s použitím profesionálnej techniky previedli arboristi Erich Thaisz, Tomáš Šataník a Jakub Kováč – Trees Art. Oznam o konaní brigády v dôsledku zdržania uzavierky vyšiel až po termíne. Potešujúce je, že aj napriek tomu sa brigády aktívne zúčastnilo štrnásť nadšencov: Peter Blaško, Vladá Cimová, Erika Galanská, Milan Greguš, Miro Jošt, Katarína Kamienová, Ivan Klas, Tomáš Klas, Jana Majerská, Jozef Moravčík, Katarína Nguyenová, Dana Orvanová, Jela Priehradníková a Tomáš Turanský s deťmi Tomášom a Máriou, ktorí zabezpečili pre brigádnikov guláš. Poďakovanie patrí aj Milanovi Grambličkovi za priateľskú pomoc a podporu. Ďalšia brigáda sa uskutoční 21. mája v čase od 10.00 do 17.00 hod. Uvítame aj ďalšie podnety a prípadnú odbornú či finančnú pomoc. Milan Greguš ■

Pozvánka na I. Stupavskú burzu kníh

Občianske združenie Pour Art Vás srdečne pozýva na I. STUPAVSKÚ BURZU KNÍH, ktorá sa bude konať 25. júna 2011 v stupavskej synagóge so začiatkom o 9. hodine. Nakupovanie, predaj a výmena antikvárných kníh končí o 17. hodine, vstup pre všetkých je voľný.

Podujatie bude zavŕšené literárnou – hudobným večerom venovaným rozprávaniu o knižnej kultúre. Hostami večera budú Eugen Gindl, Oleg

Pastier, Daniel Hevier a Dado Nagy. Hudobným hosťom bude bluesová skupina SITRA ACHRA (Oskar Róza, Erich „Boboš“ Procházka, Pišta Lengyel a Martin Zajko). Vstupné na literárno – hudobný večer je 7 EUR, vstupenky si možno objednať na e-mailovej adrese: vstupenky@pourart.sk, alebo zakúpiť priamo v predpredaji, Stupava: Sport Moda MILICA, Zlatníctvo Woletz, Lunik Pub. Bratislava: kníhkupectvo Ex libris. Milan Greguš ■

anasoft
litera
2011
sekachi dobrotti
Autorské čítanie mladistvov Anasoft litera
Dušana Duška a Jany Jurošovej, spejenuho
s koncertom skupiny Sekachi dobrotti
Peta Kojmak - Solo Peta Maclough - Glasnost
hostinec, Jozef VSK - porocovanie, juro jurošoviča
28.5.2011 20:00
Stupavská synagóga
Vstupné: 3€, študenti 2€ www.pourart.sk



Vzdali sme poctu vlastencovi

V stredu 4. mája 2011 sa pri pamätníku M. R. Štefánika v Stupave uskutočnila pietna spomienka pri príležitosti 92. výročia tragickej smrti generála Milana Rastislava Štefánika. Primátor mesta Stupava Mgr. Pavel Slezák sa vo svojom slávnostnom príhovore zamyslel nad odkazom Štefánika pre dnešnú dobu a vyzdvihol jeho osobnosť „je osobnosťou zasluhujúcou si úctu a poctu hrdinu, vlastenca

a predovšetkým človeka európskeho formátu, hrdého na svoj slovenský pôvod“. Pietneho aktu sa zúčastnili poslanci M. Mackovič, M. Móz, P. Rác a Ing. J. Ukropec, zástupcovia občianskych združení a spolkov v Stupave, ktorí položili k pamätníku svoje kvetinové aranžmány. Svojou piesňou si uctil národného hrdinu aj ženský spevácky zbor Nevádza.

hsch ■

Životné jubileum pána Jozefa Dugoviča

Jozef Dugovič oslávil v kruhu svojich kamarátov 70. narodeniny. Jubilant stojí na čele futbalového klubu starých pánov Stupavy 4 desaťročia. Počas tejto doby sa vymenili už 4 generácie hráčov, on však stojí stále na čele ako prezident klubu. Počas tejto doby klub odohral stovky zápasov a navštívil niekoľko krajín

ako Francúzsko, Taliansko, Rakúsko, Maďarsko, Česko, pochopil celé Slovensko. Klub šíri dobré meno Stupavy a predlžuje športový život bývalých aktívnych hráčov futbalu. Jubilantovi želáme veľa zdravia a chuti do ďalšieho prezidentovania tomuto klubu.

Milan Prokeš ■



SIMPLY CLEVER

Kde bolo-tam bolo...
Pozývame všetky deti aj s rodičmi,
aby prišli osláviť svoj sviatok
a zabaviť sa.
Vstúpte do riše rozprávok a prežite
jedno kúzelné popoludnie!
...a rozprávky nebol nikdy koniec !!!
4.6.2011 - od 13:00

**DEŇ
DETI**

amfiteáter Borník, Stupava

ČAKAJÚ NA VÁS:

škola tanca a šermu, tanečné vystúpenia, maľovanie na tvár, detský umeloccký krúžok, tvorivé dielne, DISKOTÉKA, HRY A SUTIAZE, ...a ešte oveľa viac...

organizátor: ELIAH dancegroup
partneri: Hračky - Kočičky, Hlavná 23 Stupava

VSTUP ZADARMO

www.eliah-dancegroup.sk

Kniha o Stupave

Stupava dnešných dní je dynamicky sa rozvíjajúce slovenské a európske mesto, dalo by sa povedať predmestie veľkej Bratislavy. Väčšina jej obyvateľov pracuje v podnikoch a úradoch hlavného mesta, ba mnohí Bratislavčania objavili čaro jej polovidielkeho spôsobu života v blízkosti veľkomesta a stavajú si tu nové obydlia. Na pripomenutie starousadlíkom i poučenie nových obyvateľov obce sme pristúpili k vydaniu tejto publikácie, ktorá

sa pokúša podať čo najobsiahlejší pohľad na Stupavu, jej prírodné podmienky, dejiny, etnografiu a ostatné, dnes často už miznúce stránky života jej obyvateľov. Vydavateľstvo Veda, Mesto Stupava si dovoľujú pozvať na prezentáciu knihy o Stupave od Antona Hrnku a kol., ktorá sa uskutoční v nedeľu 22. mája o 16.00 hodine vo veľkej sále Kultúrneho domu v Stupave.



Spoločenská kronika

Narodili sa

Daniel Laca
Lucia Škrovanová
Neith Kopáčová
Eliška Argalášová
Martin Veselý
Juraj Christopher Debrecký
Vanesa Sýkorová
Milan Vnenčák
Sebastián Hrica
Sofia Nemcová

Opustili nás

František Horváth (1945)
Štefánia Morávková (1935)
Jaroslav Slezák (1938)
Ludevit Kovačič (1952)
Štefánia Stankovská (1936)
Štefánia Uhráková (1925)
Mária Juriová Bobáková (1930)

Zosobášili sa

Miloš Droščín – Andrea Novotná
Anton Sirota – Jana Fajerčíková

Spomínáme



Dňa 7. mája 2011 uplynul 1 rok, čo ma náhle opustil vo veku 64 rokov môj druh **Jozef Meglitz**.

Kto ste ho poznali, venujte mu prosím spolu so mnou tichú spomienku.

Spomína družka Marta



More času zmierni bolesť, ale vždy zostane prázdno po milovanom človeku. Tohto roku si 24. mája pripomenieme

3. výročie odchodu našej maminky **Anniky Székházyovej**. Kto ste ju poznali, venujte jej prosím tichú spomienku.

Spomínajú dcéra Alicia a syn Oliver s rodinami



Dňa 29. 6. 2011 uplynú 25 rokov, čo nás navždy opustil náš milovaný manžel, otec a dedko **Ladislav Bartaloš**.

Kto ste poznali, venujte mu spolu s nami tichú spomienku.

Spomínajú manželka, deti a vnúčatá

Riadková inzercia

- Predám 2-izbový byt s garážou v Stupave na Vajanského ul., 10 ročná novostavba, 54 m², francúzsky balkón z kuchyne, plastové okná, etážové kúrenie, murované jadro, dobre presvetlený. Cena: 80.000,- EUR. Kontakt: 0908 686 897
- **ZNOVU OTVORENÁ KOZMETIKA BD Ponúka:** kozmetické ošetrovanie, trvalú rias, depilácie, manikúru, parafínové zábaly rúk, poradenstvo... Marcheggská 72, Stupava, Tel.: 0907 334 085.

Rodinné športové popoludnie so značkou ŠKODA



www.skoda-auto.sk

21. máj, 13 - 17 hod.
Park Hotel Stupava

sobota 21. máj
čo na vás čaká v čase 13 - 17 hod?

- skúšobné jazdy, nová ŠKODA Fabia Monte Carlo
- športové hry pre deti a dospelých, detské ihrisko, nafukovacie atrakcie, tvorivé dielničky
- ochutnávky, cukrová vata, McDonald's
- Deň krásy pre dámy s kozmetikou Mary Kay – líčenie, poradenstvo
- stánok zdravia Centra prevencie a liečby Asante
- maľovanie na tvár, fotografia na pamiatku priamo na mieste (Canon)
- ukážka výcviku slepeckých psov – občianske združenie Pes človeku
- detské animácie, sprievodný kultúrny program – ABBA Revival
- všetko v duchu integrácie a MS v hokeji 2011

Moderuje: Slavo Jurko



Vaši autorizovaní predajcovia vozidiel ŠKODA:

AUTO VALUŠEK, s.r.o.
M. Sch. Trnavského 14, Bratislava – Dúbravka
tel.: 02 / 6920 2331-33, 55
predaj.skoda@valusek.sk, www.valusek.sk

Auto VALUŠEK
s.r.o.

BOAT, a.s.
Vajnorská 167, Bratislava – Nové Mesto
tel.: 02 / 49 280 151, 3, 4
skoda@boat.sk, www.boat.sk

BOAT

NOVÉ!

Stavmix plus od apríla ponúka svoje služby v novom stavebnom centre v Stupave

DVAKRÁT VÄČŠÍ, STOKRÁT LEPŠÍ



2 500m² VÝSTAVNEJ A SKLADOVEJ PLOCHY



stavebné centrum

stavebniny + strechy & fasády + štúdio dverí



Vybavené jedným ťahom!

- predaj stavebného materiálu štúdio striech
- fasádne štúdio
- štúdio exteriérových obkladov a dlažieb
- štúdio interiérových dverí



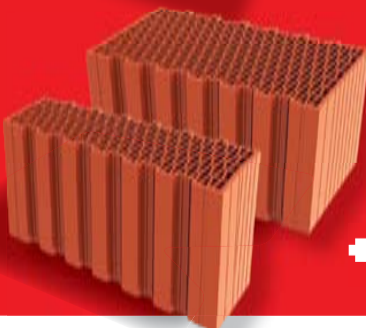
50%

(do vypredania zásob)



keramické škridle
**TONDACH
Bravura**

50%



tehly
KERATHERM
+ lepidlo zdarma